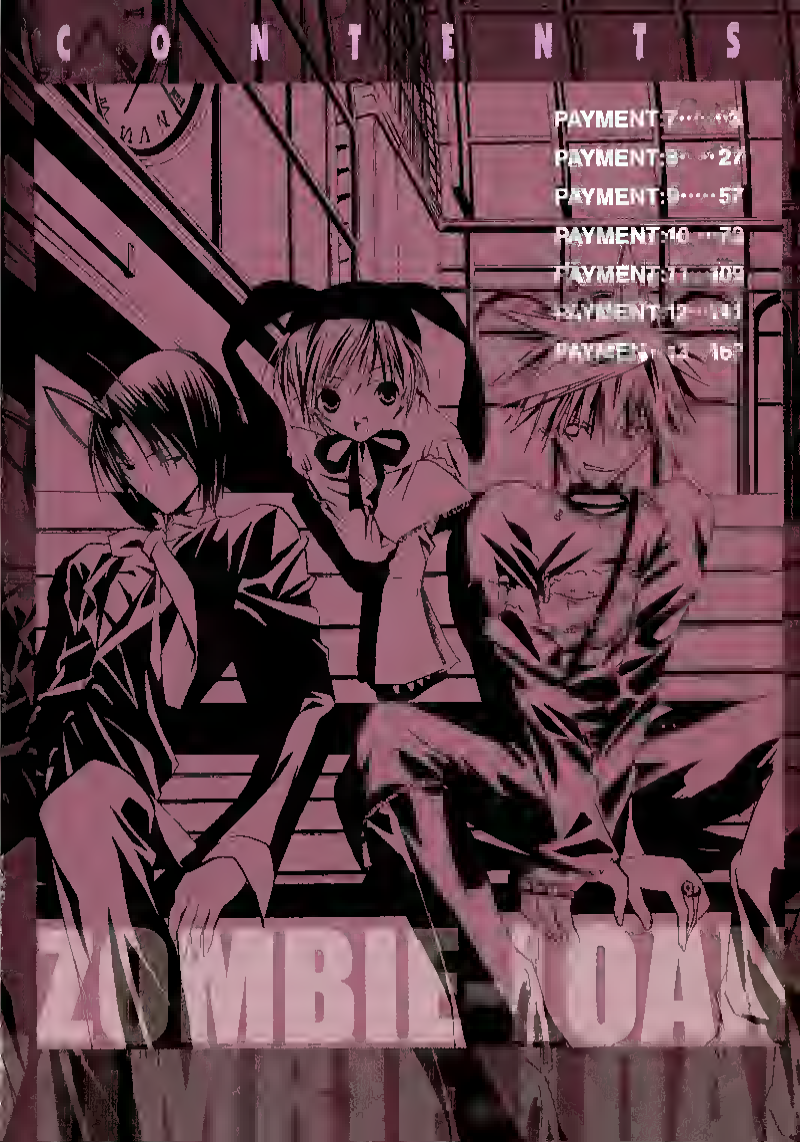
ZOMBIE-LOAN
ゾンビローン
2
PEACH-PIT

C O N T E N T S

PAYMENT 7……42
PAYMENT 8……27
PAYMENT 9……57
PAYMENT 10……79
PAYMENT 11……109
PAYMENT 12……141
PAYMENT 13……167



ペイメント
PAYMENT：7

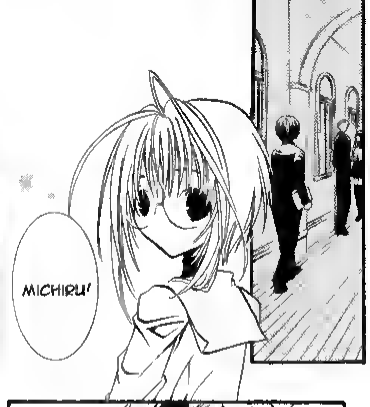
ZOMBIE-LOAN

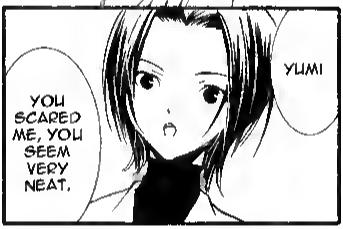
http://p-pit.ktplan.ne.jp

THIS IS THE SCENE OF THE ACCIDENT
MANY PEOPLE DIED ON THAT BUS...
AMONG THOSE THAT SURVIVED...
AH, YES...
THEN, PLEASE SIGN THE CONTRACT.
YOU'RE ALSO MISSING YOUR RIGHT HAND

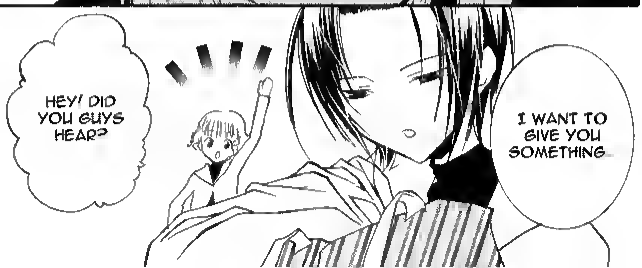
WAH!!
SO IT WAS A DREAM
IT'S BEEN A LONG TIME SINCE I'VE HAD AN ANNOYING DREAM LIKE THIS
HEY, GO USE THE BATHROOM BEFORE YOU FALL SLEEP AGAIN
AH HEY, SHITO?
Doesn't care
WE RE HAVING BIOLOGY RIGHT NOW

THIS IS GOOD. BEFORE YOU SEEMED VERY OLD AND DEPRESSED THIS WAY YOU'RE MORE BRIGHTENED UP.
TH— THANK YOU.


MICHIRU!


YUMI
YOU SCARED ME, YOU SEEM VERY NEAT.

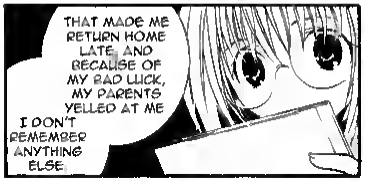
AH, RIGHT—
YUMI HAS NO MEMO-RIES OF IT
WHAT HAP-PENED THE OTHER NIGHT—


HEY! DID YOU GUYS HEAR?
I WANT TO GIVE YOU SOMETHING—

CALM DOWN, THAT WAS THE LAST ONE.
NO ONE KNOWS
ABOUT THAT EITHER.
HOW LONG WILL WE HAVE TO WAIT UNTIL THEY FIND HER? THIS SCARES ME...
THIS TIME, THE NUN HAS DISAPPEARED AND NOW ALL OF THE STAFF ARE WORRIED
NO WAY!
OH YEAH! MICHIRU, CAN YOU PLEASE...
I MEAN, "I HOPE THAT WAS THE LAST ONE."
AH!
HOW DID YOU KNOW, MICHIRU?
?
BUT I...
UHM...
DO SOMETHING FOR ME? I NEED YOU TO BUY LUNCH FOR ME HERE'S THE LIST
EH?

TODAY ISN'T MY TURN TO BUY LUNCH, SO—
I WON'T GO!
IF IT'S LIKE THIS...
I GUESS I'LL HAVE TO GO THEN.
AH! CAN YOU BUY A JUICE FOR ME, TOO?
THANK YOU.

MICHIRU!
YES!
YOU DID WELL.
THIS IS FOR YOU
BEFORE, YOU NEVER HAD ANY SELF-CONFIDENCE, AND WERE ALWAYS SO VULNERABLE
IT MADE ME ANGRY TO SEE THAT BECAUSE WE'RE FRIENDS
NOTES?
I THOUGHT YOU'D BE BORED. AND MOST LIKELY YOU WON'T CATCH UP WITH THE CLASSES SOON SO I COPIED AN EXTRA SET OF NOTES FOR YOU. YOU CAN JUST THANK ME
DIDN'T YOU ASK FOR THREE DAYS OFF?


THAT MADE ME RETURN HOME LATE, AND BECAUSE OF MY BAD LUCK, MY PARENTS YELLED AT ME
I DON'T REMEMBER ANYTHING ELSE.

I WANTED TO GIVE YOU THE NOTES AS I WAS GOING TO VISIT YOU THAT DAY, BUT...
I FORGOT TO BRING THEM, SO I WENT BACK TO THE SCHOOL TO GET THEM. I DON'T REMEMBER WHAT HAPPENED AFTER THAT

MICHIRU?

WHY?

I ALMOST HURTED MY FRIEND...

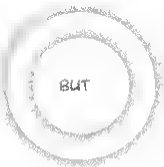
EH? WHY DID YOU APOLOGIZE?

YUMI, I'M SORRY...

HEY, WHY ARE YOU CRYING?
YOU OKAY?

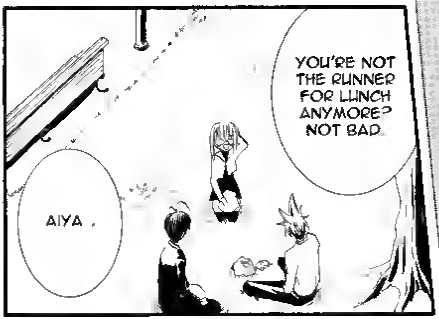
WHY AM I...

AM I THE ONLY ONE SO UNHAPPY?


BUT

EH?
OH...

DAD
MOM
NOW...


YOU'RE NOT THE RUNNER FOR LUNCH ANYMORE? NOT BAD.
AIYA .

I AM SO HAPPY THAT I FEEL AS IF I COULD LIVE FOREVER

EH?
I DION'T THINK IT WOULD BE THAT EASY, I SHOULD HAVE SAID IT EARLIER...

LOOK! I WIN! I HAVE FOUR RICE BALLS! (THAT'S BEEN EXPIRED FOR ABOUT THREE DAYS)
DOES THAT COUNT AS A WIN?
THIS?
DID YOU KNOW THAT YOU COULD GET THIS FREE AT THE BREAD SHOP?
YOUR FOOD TASTES SO CRAPPY
STARTING TODAY, I'M LIVING ALONE...
SO I NEED TO WATCH MY SPENDING
THAT DOESN'T MEAN YOU HAVE TO LIVE OFF OF BREAD CRUSTS
.....
REALLY? WHERE?
COME HERE, I'LL TELL YOU A SECRET ABOUT WHERE THE STORES THROW AWAY ALL THEIR LEFTOVERS
MICHIRU...

I'LL LAY IT OUT FOR YOU FIRST. IT'S NOT FOR YOU, IT'S FOR YOUR "NEW LIFE."
WHAT? I WANT SOME!
BUT I'M NOT PREG-NANT.

GIRLS LIKE YOU NEED PLENTY OF PROTEIN SO THEY CAN GIVE A HEALTHY BIRTH.
YOU SHOULD EAT SOME.
EH...

THERE ARE OTHER PEOPLE IN THAT AREA TO CLEAN IT UP.
ABOUT THAT...

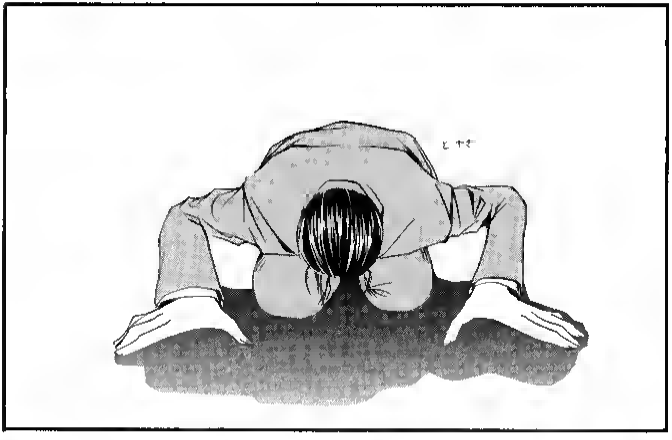
OH YEAH...

EVERY-ONE'S SAYING, "THE NUN'S DISAP-PEARED."
THE BROKEN WINDOW AND THE NUN... WHAT ARE YOU GOING TO DO ABOUT IT?

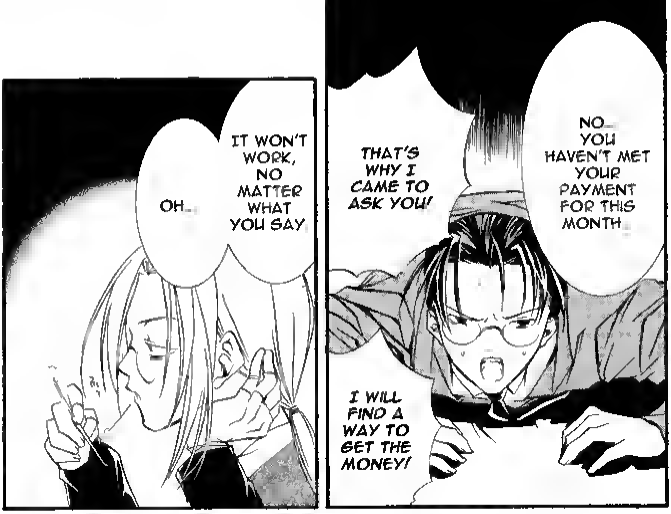
OH YEAH, MICHIRU HAVE YOU FOUND A PLACE TO LIVE YET?
THERE ARE DIFFERENT TYPES OF CUSTOMERS ALSO
THAT SOUNDS SO SUSPICIOUS
I GUESS I'LL JUST LIVE IN A HOTEL FOR NOW
I LEFT SO SUDDENLY
NO, NOT YET
THAT'S SO WASTEFUL!
I CAN LEND YOU A SUITCASE
BUT YOU'RE A GIRL
I CAN'T BE RUDE, THIS IS JUST HOW THEY EXPRESS THEIR HOSPITALITY
OH, WELL, WE'LL JUST HAVE TO ASK THAT GUY
YEAH
?

WELCOME!
OH SORRY TO BE A BOTHER
WA SUCH A BIG SUITCASE!
CONGRATULATIONS ON BEING ALIVE AGAIN! AH, THAT'S NOT RIGHT, YOU NEVER DIED

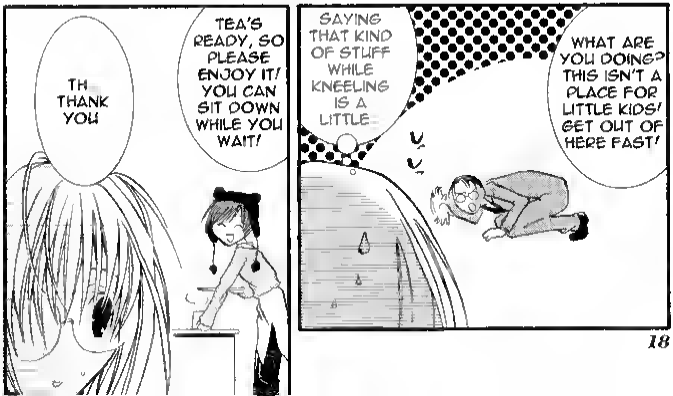
I BEG OF YOU!
YEAH, I HEARD. WE HAVE A GUEST OVER RIGHT NOW, SO PLEASE WAIT FOR A MINUTE
I'LL GO MAKE SOME TEA
CHIKO AND SHITO TOLD ME TO WAIT HERE...



WAHH!
HM...
THREE MORE DAYS! JUST GIVE ME THREE MORE DAYS!


NO... YOU HAVEN'T MET YOUR PAYMENT FOR THIS MONTH...
THAT'S WHY I CAME TO ASK YOU!
I WILL FIND A WAY TO GET THE MONEY!
OH...
IT WON'T WORK, NO MATTER WHAT YOU SAY

EH?
AH!
WELCOME, MICHIRU


WHAT ARE YOU DOING? THIS ISN'T A PLACE FOR LITTLE KIDS! GET OUT OF HERE FAST!
SAYING THAT KIND OF STUFF WHILE KNEELING IS A LITTLE...
TEA'S READY, SO PLEASE ENJOY IT! YOU CAN SIT DOWN WHILE YOU WAIT!
TH... THANK YOU

YEAH, HE ASKED TOUYA FOR A LOAN.
IS THAT GUY A GUEST?

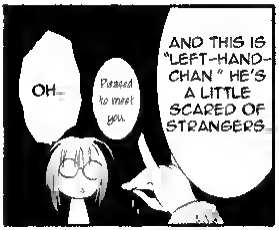
AH...
SINCE YOU'RE ALSO A ZOMBIE, WHY DON'T YOU COLLECT MONEY BY KILLING OTHER ZOMBIES?

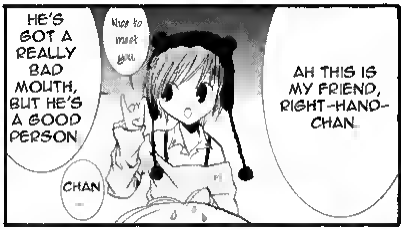
I'M JUST SAYING...
HE DOESN'T SEEM LIKE SOMEONE WHO'S FAMILIAR WITH BORROWING MONEY

YUP, THAT GUY HAS OFFICIALLY SIGNED THE "ZOMBIE-LOAN" CONTRACT.
THAT GUY IS ALSO A ZOM— ZOM— ZOMBIE?!

I'M THE SAME AS CHIKO AND SHITO I'M ALSO A ZOMBIE
YOU CAN SEE THE BLACK CIRCLET AROUND MY NECK!
YE- YES, BOTH CLEAR AND BLACK-ENED
I CAN'T DO SUCH A CRUEL THING KILLING OTHER ZOMBIES IT'S SO SCARY!
BUT YOU'RE ALSO A ZOMBIE
THEN THAT MEANS TOUYA'S ALSO A ZOMBIE?
AH, HE'S NOT THE SAME HE'S THE "GUARD."
OH YEAH, WE HAVEN'T INTRODUCED OURSELVES YET
I'M YUKI, NICE TO MEET YOU

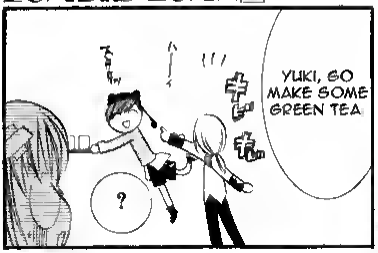
MY NAME'S MICHIRU, PLEASED TO MEET YOU.
Then I'll call you "Mimi."

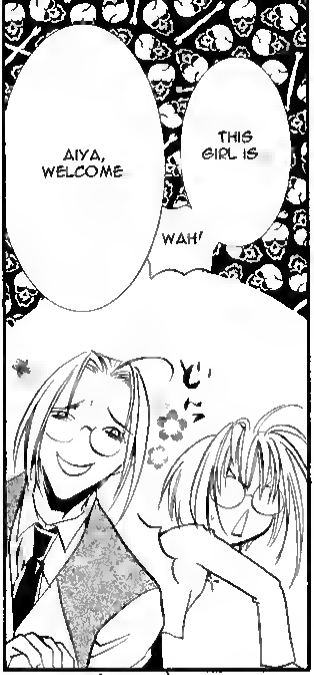

AND THIS IS "LEFT-HAND-CHAN." HE'S A LITTLE SCARED OF STRANGERS.
OH...
Pleased to meet you.


AH THIS IS MY FRIEND, RIGHT-HAND-CHAN.
HE'S GOT A REALLY BAD MOUTH, BUT HE'S A GOOD PERSON.
Nice to meet you.
CHAN

What are you doing, you ugly face?!
WAA!
What? You're so rude!
HI ALL!
I BROUGHT SOMEONE TO PICK HER UP.

AH... CHIKO, SHITO
CONGRATULATIONS, YOU HAVE A PLACE TO SLEEP NOW.
JUST ASK THIS GUY
HMM? WHERE?
ASK WHICH GUY...?

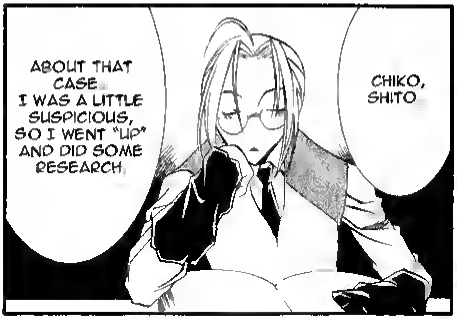

YUKI, GO MAKE SOME GREEN TEA
?

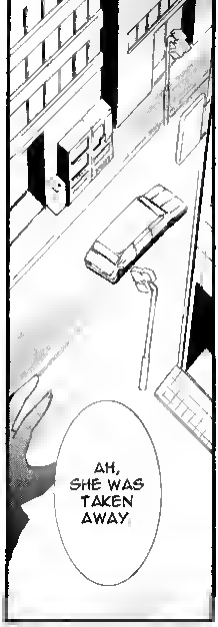

AIYA, WELCOME
THIS GIRL IS
WAH!

HEY MICHIRU, GO GET YOUR LUGGAGE

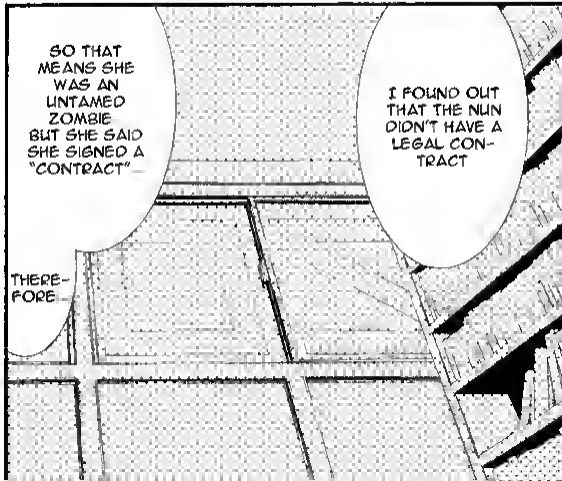
WHERE YOU'RE GOING TO LIVE WON'T BE A PROBLEM ANYMORE
IF YOU FOLLOW HER

I'LL BE LEAVING NOW. I'LL BE BACK IN THREE DAYS—
Yeah!
He wanted to talk more with Mimi.


ABOUT THAT CASE... I WAS A LITTLE SUSPICIOUS, SO I WENT "UP" AND DID SOME RESEARCH.
CHIKO, SHITO.

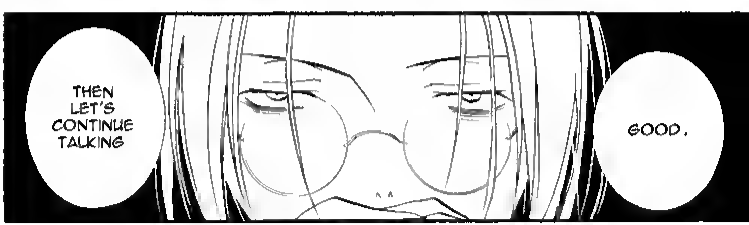

AH, SHE WAS TAKEN AWAY.

THAT MEANS THERE'S SOMEONE OUT THERE SELLING FAKE ZOMBIES— LOAN CONTRACTS


SO THAT MEANS SHE WAS AN UNTAMED ZOMBIE BUT SHE SAID SHE SIGNED A "CONTRACT"—
I FOUND OUT THAT THE NUN DIDN'T HAVE A LEGAL CONTRACT
THEREFORE—

AND THERE'S NO ONE "UP THERE" WHO HAS THE TIME TO DEAL WITH THIS KIND OF STUFF
THIS WON'T BE THE ONLY CASE. THE LONGER WE WAIT, THE MORE THEY'LL MAKE
AND SO, THE BOUNTIES FOR "KILLING ZOMBIES" WOULD INCREASE DRAMATICALLY
WHAT DO YOU GUYS THINK?
THIS TIME WE ALMOST DIED
AND NOW YOU HAD TO ASK
THOSE TRASH WHO TAKE LIFE AS A GAME

THEY WILL DEFINITELY HAVE TO DEAL WITH US ZOMBIES!
THAT'S RIGHT.
THEY'VE PLAYED TO THE END OF THE ROAD.


THEN LET'S CONTINUE TALKING
GOOD.

ZOMBIE-LOAN 2
PEACH-PIT

9784757511118

ISBN4-7575-1111-6

C9979 ¥562E

1929979005627

雑誌48073-01
定価：本体562円＋税

SQUARE ENIX.

ZOMBIE-LOAN 2

PEACH-PIT

半年前の事故で、両親の命と引き換えに生還を果たした、赤月知佳と橋爪徒。

彼らは生命と引き換えに借金を背負い、日夜その返済のために奔走しているゾンビ少年だった。

その秘密を知った組多みちるは、ひょんなことから二人の手伝いをするはめに…。

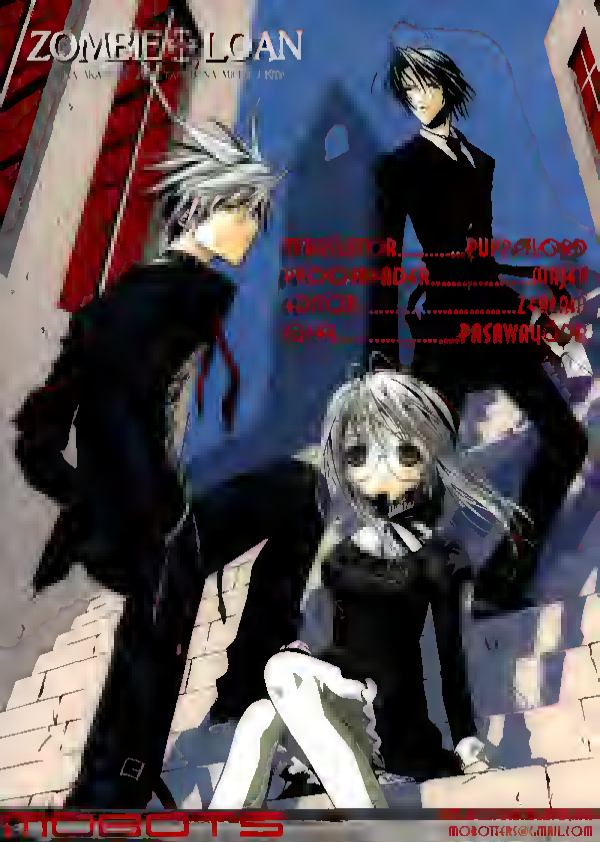
無口な理事長久世、悪徳少女コヨミ、知佳の旧友の知性派芝も巻き込み、

今日もまた一日とて賞金目当てのゾンビ狩りに精を出すのだった。

少女と二人の少年が紡ぐ、死と再生…魂の物語。

PEACH-PIT

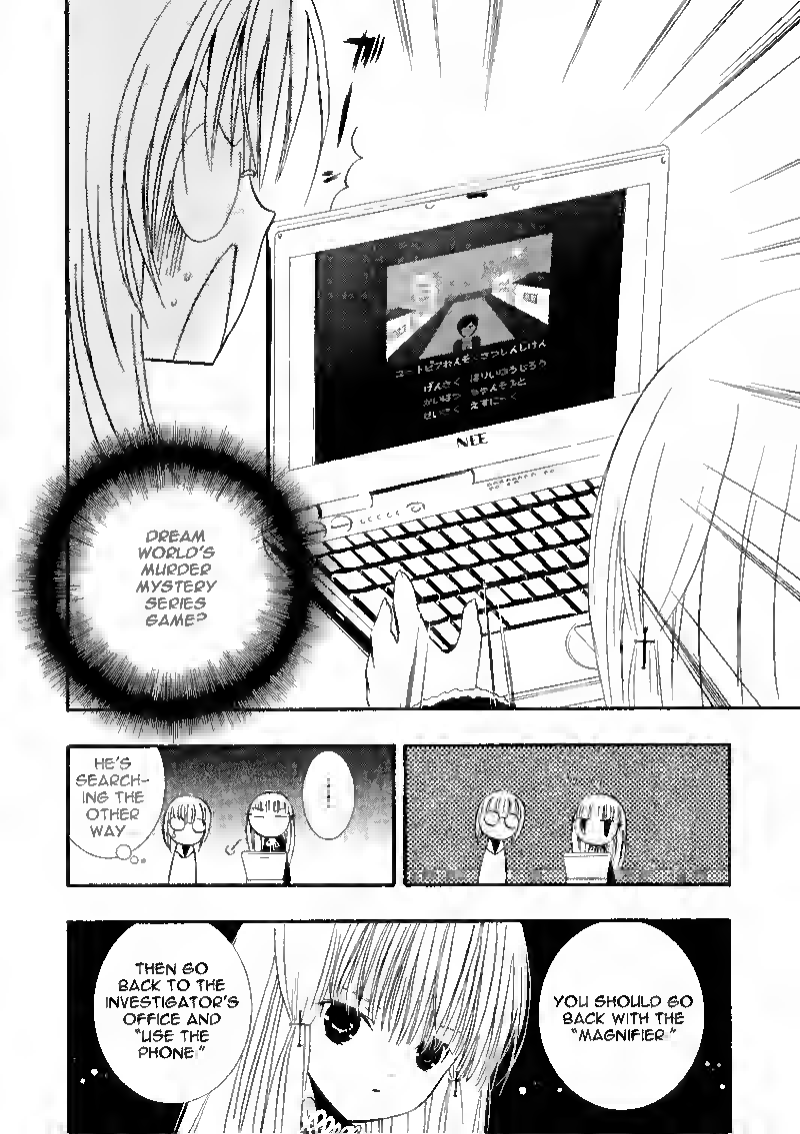
一巻よりは明るめの展開になったと思うのですがどうでしょうかネ。新キャラも盛りたくさんでちょっぴり賑やかになった死人マンガです。関係ないですがチカシトの手錠はよく描き忘れる。


ZOMBIE LOAN
TRADUCTOR.....PUPPYLOVE
PROOFREADER.....MIKA
EDITOR.....LEPLAN
QUE.....PASAWAY
MOBOTS
MOBOTS@GMAIL.COM

PAYMENT：8

EH.
EXCUSE ME...

THEN...
ARE ARE YOU ALSO A ZOMBIE?
DID YOUR MOM OR DAD TELL YOU TO COME?
WHAT KIND OF PERSON IS SHE?
SHE SEEMS LIKE A VERY RICH GIRL
WHY IS SHE STUDYING SO HARD?
.....


DREAM WORLD'S MURDER MYSTERY SERIES GAME?
NEC
HE'S SEARCHING THE OTHER WAY
...
THEN GO BACK TO THE INVESTIGATOR'S OFFICE AND "USE THE PHONE"
YOU SHOULD GO BACK WITH THE "MAGNIFIER"

AH... SORRY...
I gave the culprit's name out loud
NO MATTER HOW MUCH HE DOESN'T WANT TO, YOU HAVE TO TAKE IT OFF!
AND THEN TAKE OFF AN'S CLOTHING! TAKE IT OFF!
AND THEN YOU FIND EVIDENCE THAT AN IS THE CULPRIT
*Note: Michiru is referring to herself as "Big Sister"
ONEE-CHAN* ALSO LIKED THE REGE**...
THEN, GO TO THE INVESTIGATOR'S OFFICE...
**Rege - Retro Game
.....
.....
WHAT'S YOUR NAME?
ONEE-CHAN'S NAME IS MICHIRU KITE
SHE SMILED! SO CUTE!

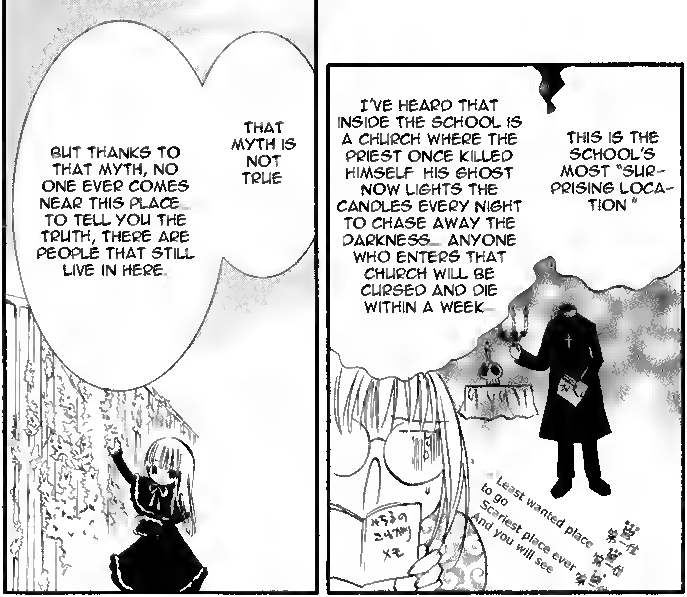
I'M BLACK FEATHER SCHOOL BOARD'S CHAIRMAN, SANSU YOSHI
I WILL BE IN CHARGE OF YOUR LODGING, MISS MICHIRU KITE

IT'S A PLEASURE TO MEET YOU

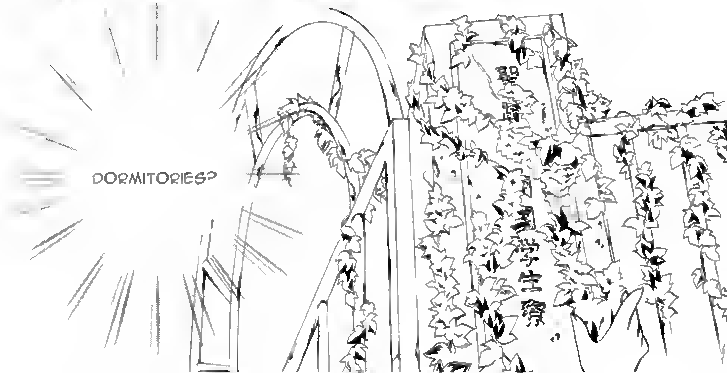
EH...?

WHAT
?
THIS IS...
.....

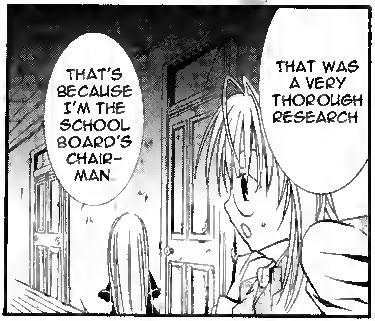
THE SCHOOL'S CHURCH?!
OF COURSE I'M BEING STRAIGHT FORWARD...
YOU'RE VERY STRAIGHT FORWARD. THIS PLACE CLOSED 60 YEARS AGO.

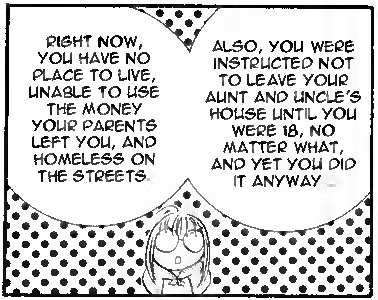

THAT MYTH IS NOT TRUE
BUT THANKS TO THAT MYTH, NO ONE EVER COMES NEAR THIS PLACE... TO TELL YOU THE TRUTH, THERE ARE PEOPLE THAT STILL LIVE IN HERE.
THIS IS THE SCHOOL'S MOST "SURPRISING LOCATION"
I'VE HEARD THAT INSIDE THE SCHOOL IS A CHURCH WHERE THE PRIEST ONCE KILLED HIMSELF. HIS GHOST NOW LIGHTS THE CANDLES EVERY NIGHT TO CHASE AWAY THE DARKNESS... ANYONE WHO ENTERS THAT CHURCH WILL BE CURSED AND DIE WITHIN A WEEK...
Least wanted place to go
Scariest place ever
And you will see

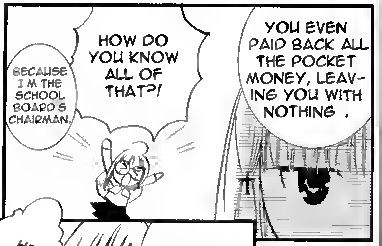
OH...

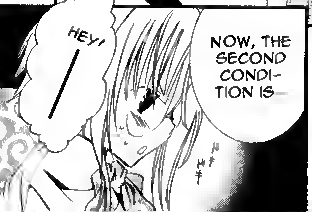

DORMITORIES?

THIS SCHOOL DOESN'T HAVE A BOARDING POLICY, BUT...
STUDENT THAT FIT THE TWO CONDITIONS ARE ALLOWED TO LIVE HERE
WHY... DO THEY LIVE HERE? HOW CAN THEY EVEN STAND LIVING HERE?
WATCH FOR THAT SPACE 3 METERS AHEAD
IT'S LIKELY THAT THE FLOOR MAY COLLAPSE, SO BE CAREFUL
NOW, TO START WITH, THE FIRST CONDI-TION IS
THE STUDENT MUST HAVE A FAMILY PROBLEM
I'VE ALREADY RESEARCHED YOUR BACK-GROUND
MICHIRU KITE


THAT'S BECAUSE I'M THE SCHOOL BOARD'S CHAIR-MAN.
THAT WAS A VERY THOROUGH RESEARCH


RIGHT NOW, YOU HAVE NO PLACE TO LIVE, UNABLE TO USE THE MONEY YOUR PARENTS LEFT YOU, AND HOMELESS ON THE STREETS.
ALSO, YOU WERE INSTRUCTED NOT TO LEAVE YOUR AUNT AND UNCLE'S HOUSE UNTIL YOU WERE 18, NO MATTER WHAT, AND YET YOU DID IT ANYWAY.


BECAUSE I M THE SCHOOL BOARD'S CHAIRMAN.
HOW DO YOU KNOW ALL OF THAT?!
YOU EVEN PAID BACK ALL THE POCKET MONEY, LEAV-ING YOU WITH NOTHING .

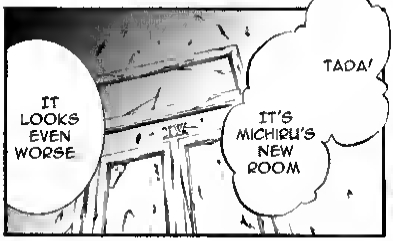

HEY!
NOW, THE SECOND CONDI-TION IS—

BOTH OF YOUR PARENTS ARE DEAD AND THEY LEFT YOU AN ENORMOUS FORTUNE
BUT YOU WILL NOT RECEIVE YOUR RIGHTFUL OWNERSHIP TO IT UNTIL YOU ARE 18.
RIGHT NOW, A LAWYER'S KEEPING AN EYE ON THE MONEY
OTHER THAN USING IT FOR SCHOOL FEES AND EMERGEN-CIES, YOU ARE NOT ALLOWED TO TOUCH IT.

CHAIRMAN!
IT'S SHOUTO...
HI! HOW ARE YOU?
TWO MORE STEPS

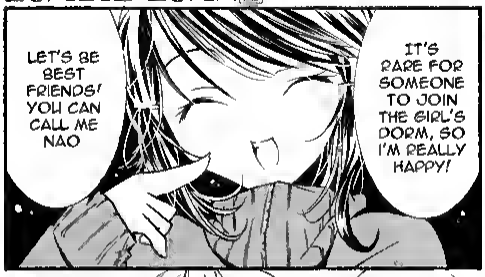
I'M A THIRD YEAR NAO SHOUTO OF LILI'S CLASS
IN THIS DORM, I'M YOUR UPPER-CLASSMAN
NICE TO MEET YOU!
AR ARE YOU OK?
WHY IS IT THAT EVEN AFTER A YEAR OF LIVING HERE, I STILL FALL INTO THE SAME HOLE?
HEY!
EH, WAIT
PLEASE LEND ME A HAND
PERHAPS WE'LL MEET AGAIN
THEN I'LL BE LEAVING SHOUTO WILL SHOW YOU THE REST
Bathroom
Cafeteria

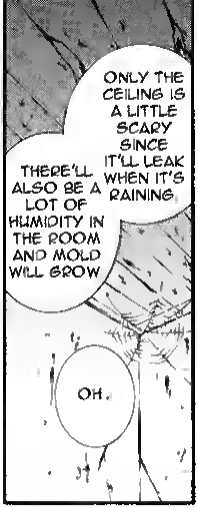
WHAT TIME PERIOD IS THIS FROM?
NEXT, I'LL TAKE YOU TO YOUR ROOM


TADA!
IT'S MICHIRU'S NEW ROOM
IT LOOKS EVEN WORSE

EVEN THOUGH IT'S IN A BAD CONDITION, THE ROOM IS STILL PRETTY GOOD
THERE'S EVEN A BIG WINDOW
NEXT, LET'S GO IN-SIDE

N...
NAO...
LOOK!
ISN'T IT GREAT?!


LET'S BE BEST FRIENDS! YOU CAN CALL ME NAO
IT'S RARE FOR SOMEONE TO JOIN THE GIRL'S DORM, SO I'M REALLY HAPPY!


ONLY THE CEILING IS A LITTLE SCARY SINCE IT'LL LEAK WHEN IT'S RAINING
THERE'LL ALSO BE A LOT OF HUMIDITY IN THE ROOM AND MOLD WILL GROW
OH.

.....
IF YOU HAVE ANY PROBLEMS, JUST CALL ME

OK!
NAO
EVEN THOUGH IT'S A LITTLE OLD, THIS'LL BE MY HOME FROM NOW ON.
AND IF I OPEN THE WINDOWS, I CAN SEE...
TIME FOR A BIG CLEANING!

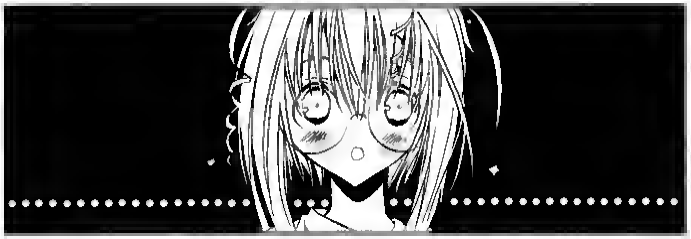
A GRAVE-YARD ?!!

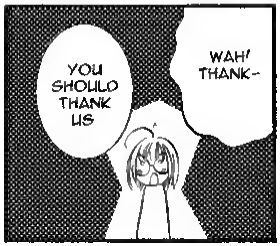
MICHIRU, YOU'RE SO RESPONSI-BLE.
NAO, ARE THERE ANY RAGS?
CLEAN, CLEAN! CLEAN UNTIL EVERY ROOM IN THIS PLACE SEEMS NEW!

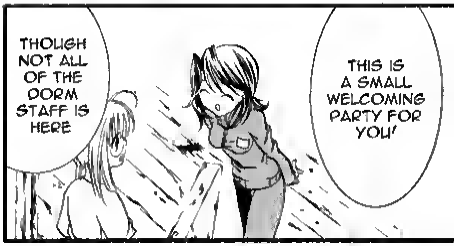
I WON'T GIVE UP!

.....
ISN'T THE WINDOW BIG?

とぶり
AH I FINALLY FINISHED CLEANING THE BATH AREA AND THE CAFETERIA
I CAN FINALLY RETURN TO MY ROOM SO TIRED
コソ
I'M BACK
WELCOME BACK!
メルヘヴィ紀タタみちる
We welcome Michiru in joining...
The Black Feather School!




YOU SHOULD THANK US
WAH! THANK-


THOUGH NOT ALL OF THE DORM STAFF IS HERE
THIS IS A SMALL WELCOMING PARTY FOR YOU!

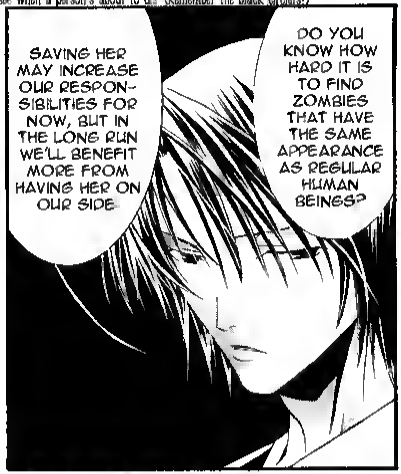
OK, NOW LET'S DRINK!
Cheers!
AH, SHITO! I WANTED THAT PIECE OF MEAT!
I WAS THE ONE WHO BOUGHT IT.

YOU... YOU TWO ARE HERE AS WELL?
THE ONLY REASON THAT YOU DIDN'T END UP ON THE STREETS WAS BECAUSE OF OUR CONNECTIONS.
DIDN'T WE TELL YOU?

I'M REALLY SORRY THAT EVERYONE WENT THROUGH ALL THIS TROUBLE FOR ME.
I'M ALWAYS BEING AN INCONVE-NIENCE FOR OTHERS.
HERE, HAVE SOME FANTA!
AH, THANK YOU.
WOW
I'LL ALWAYS JUST BE TRASH AND UNIMPORT-ANT...
YOU'RE SO DEPRESS-ING.
STILL, SINCE WE'VE ALREADY MET, LET'S THANK FATE...
FOR LETTING US GET TO BE SUCH GOOD FRIENDS, MICHIRU
RIGHT?

IN THIS WORLD...
THERE'S NO SUCH THING...
STUPID.
HEY, WHY ARE YOU CRYING?
SORRY... IT'S JUST THAT THERE'S SO MANY PEOPLE HERE THAT NICE TO ME...
AND EVEN SAVED MY LIFE. THINKING ABOUT THIS TYPE OF KINDNESS THAT DOESN'T REQUIRE A FAVOR IN RETURN, I...
A FAVOR IN RETURN?
A KINDNESS THAT DOESN'T REQUIRE...
EH?
WHAT, ARE YOU STUPID?
WHAT WOULD MAKE US WANT NOTHING IN RETURN WHEN WE PAYED A HEAVY PRICE FOR YOUR LIFE?
THAT'S TRUE

*Note: As all you Death Note/Bleach fans should already know, shinigamis are similar to a grim reaper or death bringer. So that means Michiru's Shinigami Eyes means she can see when a person's about to die. (Remember the black circles?)


SAVING HER MAY INCREASE OUR RESPONSIBILITIES FOR NOW, BUT IN THE LONG RUN WE'LL BENEFIT MORE FROM HAVING HER ON OUR SIDE
DO YOU KNOW HOW HARD IT IS TO FIND ZOMBIES THAT HAVE THE SAME APPEARANCE AS REGULAR HUMAN BEINGS?

**Note: They're just saying a bunch of Chinese idioms. It pretty much means that they'll make Michiru so grateful for saving her life that she'll literally do anything for them.

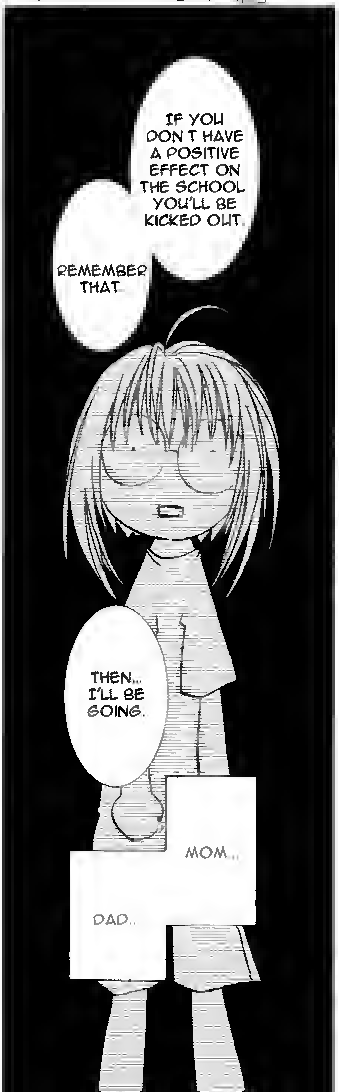
SO... SO...
YOU GUYS ARE JUST USING ME?
SO, WE'VE INVESTED A LOT OF MONEY IN YOU.
UNTIL YOU'RE ABLE TO PAY ALL OF IT BACK, YOU MUST TO EVERY-THING WE TELL YOU TO DO EVEN IF IT MEANS YOU'LL DIE.

I WON'T EVER BE ABLE TO PAY BACK THAT MUCH IN THIS LIFETIME
IF I USE THE FAMILY FORTUNE, MAYBE...
MICHIRU

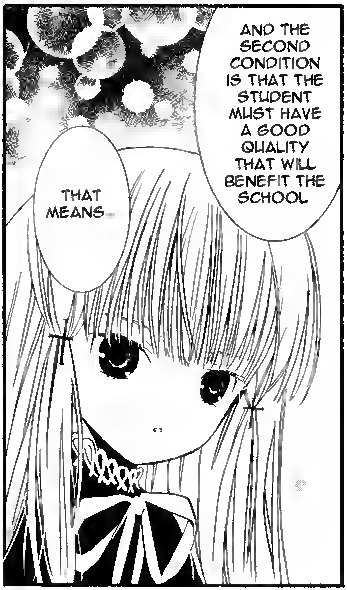
AND JUST TO KEEP YOU INFORMED YOU STILL HAVE QUITE A WAYS TO GO
What?!

HERE HE GOES AGAIN
THAT'S THE MONEY YOUR PARENTS LEFT YOU TO ENSURE YOUR FUTURE.
YOU'LL HAVE TO GO THROUGH THE OBSTA-CLES OF LIFE BY YOUR-SELF

RIGHT


IF YOU DON'T HAVE A POSITIVE EFFECT ON THE SCHOOL YOU'LL BE KICKED OUT.
REMEMBER THAT.
THEN... I'LL BE GOING.
MOM...
DAD...

I STILL HAVE TO TELL YOU THE SECOND CONDITION FOR LIVING HERE.
?!
SUDDENLY UNDERS
Where did you come from?

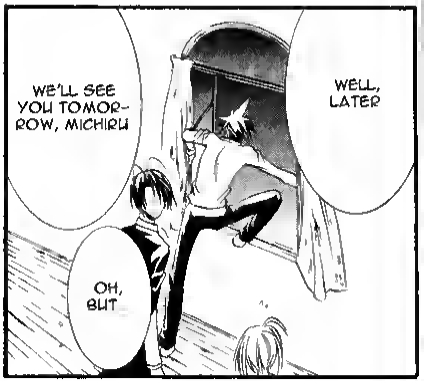

AND THE SECOND CONDITION IS THAT THE STUDENT MUST HAVE A GOOD QUALITY THAT WILL BENEFIT THE SCHOOL.
THAT MEANS...

THIS WORLD IS GOING TO BE DIFFICULT
BUT THERE'S STILL A LITTLE KINDNESS HERE...
I PROMISE TO WORK HARD TO LIVE

YOU CAN GET DRUNK ON FANTA?
HEY NAO, WAKE UP
SHE DRANK FOUR BOTTLES BY HERSELF

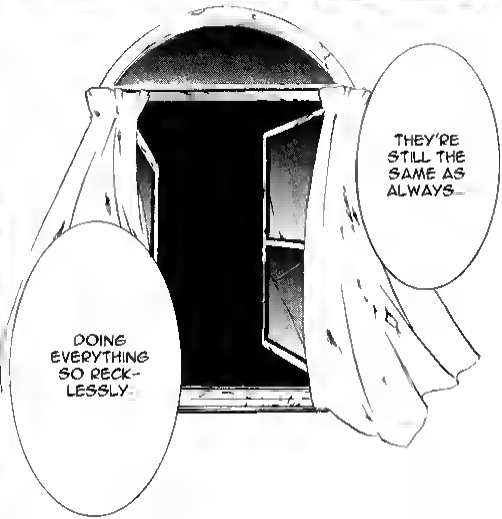
EH?
YOU TAKE CARE OF HER, MICHIRU
WE'LL GET GOING THEN...

ISN'T THE DORM ALREADY LOCKED?
GOING? WHERE ARE YOU GOING TO GO?
THAT'S A SECRET

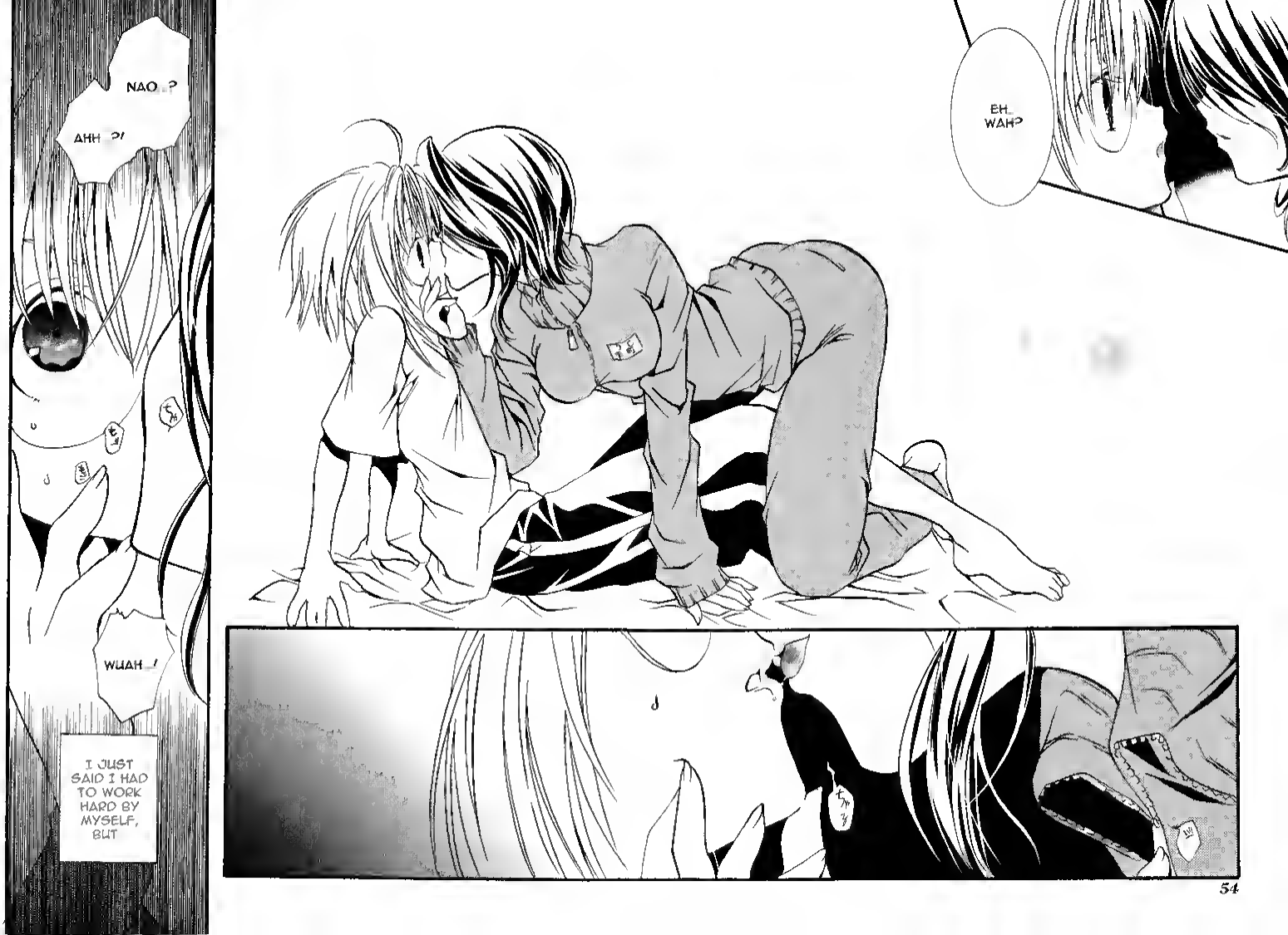

WELL, LATER
WE'LL SEE YOU TOMORROW, MICHIRU
OH, BUT

THAT'S
NOT THE DOOR

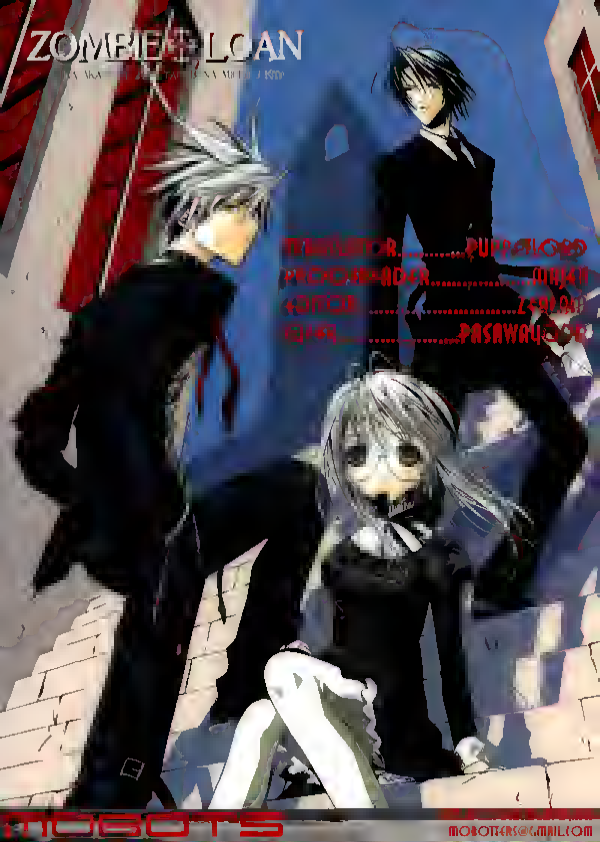
BE POSITIVE ABOUT THE SCHOOL
THOSE TWO MUST ALSO BE


THEY'RE STILL THE SAME AS ALWAYS
DOING EVERYTHING SO RECKLESSLY

DOES NAO ALSO ...?
.....
AH, NAO, YOU'RE AWAKE?
IF YOU WANT TO SLEEP, YOU SHOULD GO BACK TO YOUR OWN ROOM


NAO..?
AHH ?!
WUAH..!
I JUST SAID I HAD TO WORK HARD BY MYSELF, BUT
EH.. WAH?

H-HEY...
AH!
WHAT'S GOING ON?!
NO... IT'S LEAH
N-NA-NAO?
HAHA... YOU'RE SO TASTY...
I'M NOT NAO, I'M LEAH...
Some-one save me!


ZOMBIE LOAN
TRADUCTOR.....PUPPYLOVE
PROOFREADER.....MIKA
EDITOR.....LEPLAN
QUE.....PASAWAY
MOBOTS
MOBOTS@GMAIL.COM

PAYMENT：9

LEAH?
LE...
LE.
THAT'S RIGHT, I'M LEAH
YOU'RE LEAH...
EH...
WHAT'S YOUR NAME?
SHE'S ONLY MY ROOM-MATE
BU... BUT, ISN'T YOUR NAME NAO...?

!!
UH... NAO, ARE ARE YOU DRUNK...?
Don't, Nao!
Haha.. It seems like you're still in the developing stage
What what are you saying?!
MI...
I'M MICHIRU...
MIMI?
UWAH!!
Na... NAO, WHERE ARE YOU TOUCHING...?!
AH, STOP!!
.....
NNNNH!!
Wah!!

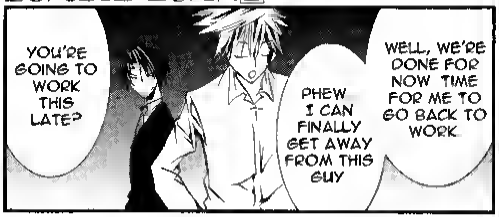
LE-
LEAH?
-?
-?
CHA-
CHAIR-
MAN?
WHEN
DID
YOU-?
SORRY,
BUT I
HAVE TO
GO
WHAT
?
WH-

MICHIRU...
IT'S REALLY RARE FOR HER TO COME OUT AND BE HERSELF.
IT SEEMS THAT LEAH REALLY LIKES YOU.
REALLY?
WHA... WHAT?
I'LL BE GOING NOW
WAIT
HEY!

WHAT?!
YOU KEPT GETTING HIT, YOU USELESS MOB!
I ALMOST GOT THE INFORMA-TION
BUT YOU HAD TO COME AND RUIN IT
DO YOU WANT TO FIGHT? LET'S TAKE IT OUTSIDE!
WE ARE OUT-SIDE

THOSE GUYS...
THEY COULD'VE TOLD US IF THEY KNEW
IT'S NOT LIKE WE'RE NOT PAYING THEM.
THEY CLEARLY KNOW THE MOVEMENTS OF THE SPIRITS AROUND HERE, SO EVEN IF ONE DION'T DIE SUCCESSFULLY, THEY SHOULD ALSO HAVE SOME GRASP OF IT
EVEN IF THEY DID KNOW, THEY WOULDN'T TELL US
THEY'D WANT TO GET IT THEMSELVES
I THINK SO TOO

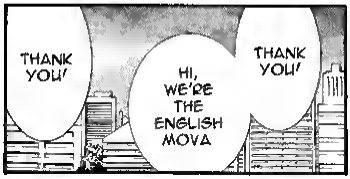
IN THE END
WILL EVENTU-ALLY
GET US, TOO
THOSE MORONS! HOW COULD THEY PUT US WITH THOSE THAT DON'T HAVE PERMIS-SION?
IT'S THE SAME
TO THEM, THOSE THAT DON'T BELONG IN THIS WORLD SHOULD DIE
THE SMELL OF BLOOD
IF THEY ARE REAL SHINIGA-MIS
THEN THEY SHOULDN'T HAVE ANY BLOOD

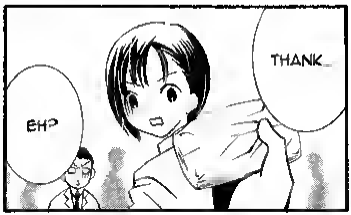

YOU'RE GOING TO WORK THIS LATE?
PHEW I CAN FINALLY GET AWAY FROM THIS GUY
WELL, WE'RE DONE FOR NOW TIME FOR ME TO GO BACK TO WORK

I KNOW THAT ALREADY WELL, SEE YA
IT'LL BE BETTER TO GO OVER THE "REQUIRED FIELDS"
WELL, IF YOU DON'T WANT TO BE FIRED AGAIN...
FILING AND TRAFFIC RESEARCH-ING.
SOUNDS SO FORMAL

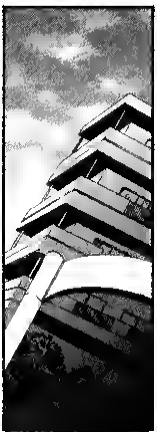
IF ONLY LEAH COULD HAVE HELPED...
YEAH, IF ONLY LEAH HELPED US...

AH?
MOVA


THANK YOU!
HI, WE'RE THE ENGLISH MOVA
THANK YOU!


EH?
THANK

THERE GOES ANOTHER JOB
AIYA NOT AGAIN!
Waah!

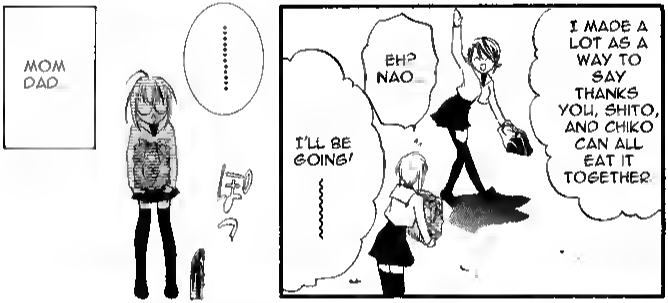


NOT TO GO PAST THE BOUNDARIES
I'VE WARNED HIM COUNTLESS TIMES
NOW, REALLY
YOU ARE THE SAME
HE SHOULD HAVE THE ABILITY TO LEARN ON HIS OWN
.....

COME ON OUT. I KNOW YOU'RE THERE...
JUPEI.
.....
LONG TIME NO SEE...
SHITO TACHIBANA

Michiru!
MY FIRST KISS MY FIRST KISS...
UWAH...
Wahh!
Good Morning!
AIYAYA...
YOUR GREETING WAS A LITTLE ODD
?
I'M REALLY SORRY ABOUT YESTERDAY. IT SEEMS LIKE I FELL ASLEEP IN THE MIDDLE OF THE PARTY
WERE YOU THE ONE WHO TOOK ME BACK TO MY ROOM, MICHIRU?
EVERY TIME I SEE FANTA, I END UP DRINKING TOO MUCH...

NAO'S SPECIAL FIVE LAYER BENTO!
TA-DA!
IFO
NA... NAO... YOU DON'T REMEMBER ANY OF IT?!


MOM DAD...
.....
I MADE A LOT AS A WAY TO SAY THANKS YOU, SHITO, AND CHIKO CAN ALL EAT IT TOGETHER
EH? NAO...
I'LL BE GOING!

WHAT'S GOING ON?

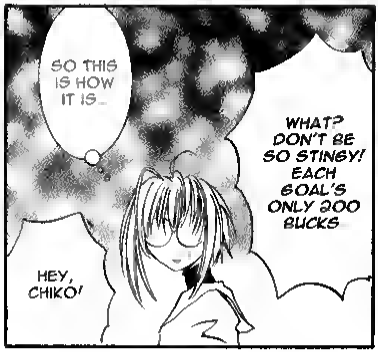
IT LOOKS GREAT!
WA...!

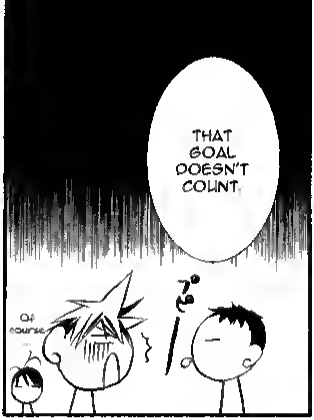
THANKS A LOT! I'LL EAT IT!
UMM. NAO MADE IT
SHITO
THAT NAO, WHAT'S WITH
Chiko, get it!

SO CHIKO LIKES SOCCER
HOW ODD
I DON'T THINK SO
IT LOOKS LIKE HE'S GAMBLING ON IT AGAIN
EH...?
High-ball! High-ball!
AH
CRAP!
EH?
Hey, you! get out of the way!

WAAH!

HIIYA!
HEY, NICE KICK!
GOAL!


SO THIS IS HOW IT IS...
HEY, CHIKO!
WHAT? DON'T BE SO STINGY! EACH GOAL'S ONLY 200 BUCKS


THAT GOAL DOESN'T COUNT.
OF COURSE...

LUNCH IS THAT IMPORTANT TO YOU?!
YOU SHOULD BE MORE CAREFUL! DOESN'T IT MATTER THAT YOU ALMOST RUINED YOUR LUNCH?

IT'S OK, NEVER MIND...
ALL MY PROBLEMS ARE POINT-LESS...
OH YEAH, MICHIRU... DIDN'T YOU WANT TO SAY SOMETHING?
OF COURSE IT IS! HEY MICHIRU, SAVE ME SOME!

LEAH WHAT'S UP WITH HER ?
HOW ARE YOU GOING TO PAY FOR THAT GOAL? GIVE ME 200 BUCKS!
IT'S YOUR FAULT BECAUSE YOU HAVE BAD CONTROL
LEAH?
EH?

C'MON, SPILL IT WHERE DID YOU HEAR THAT NAME?
EH?
EH...
MICHIRU, HOW DO YOU KNOW THAT NAME?

OH!
THAT HER NAME WAS LEAH
AIYA... IT WAS YESTER-DAY...
WHEN I WAS TALKING TO NAO, SHE SUDDENLY SAID...

YOU ARE USEFUL.

VERY USEFUL.
YES
I...
EH
HAVE A FEELING THIS ISN'T GOING TO BE GOOD

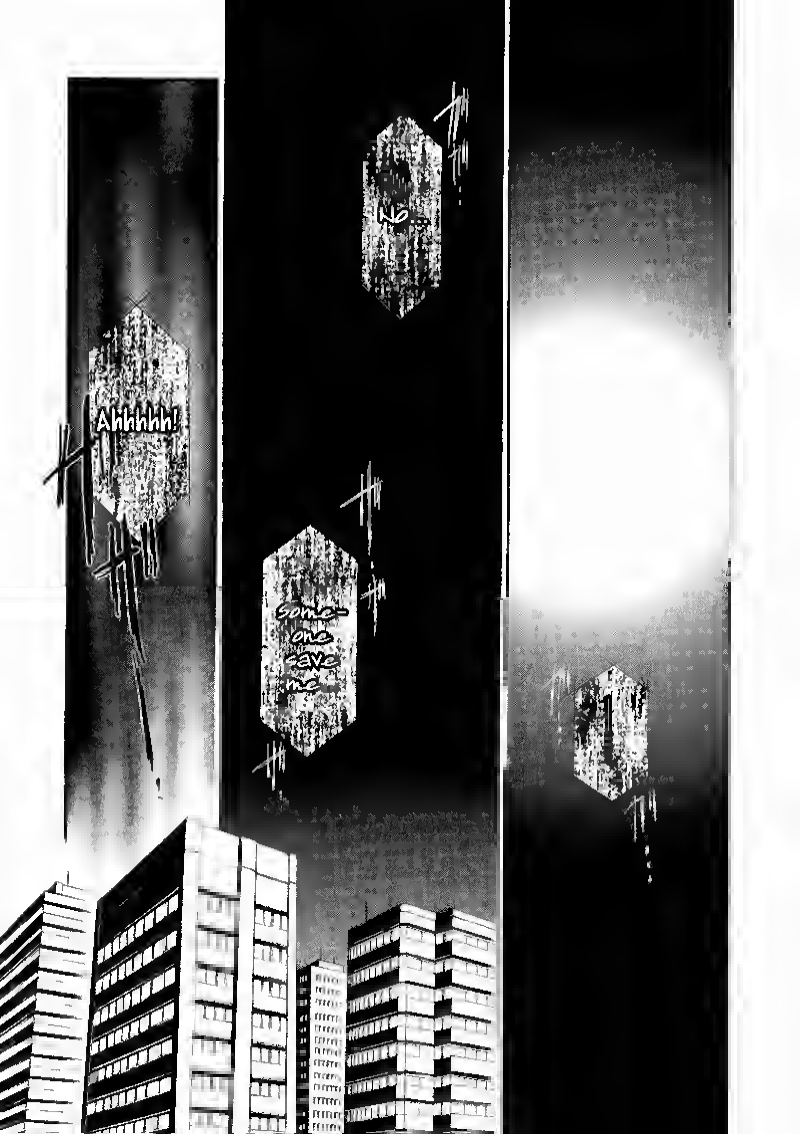
IT DOESN'T MATTER IF YOU LOSE A LITTLE FLESH.
JUST PRETEND A JUNKYARD DOG BIT YOU
MOM, DAD...
NO... WAIT...
AH...
I FELL INTO A TRAP.
I don't want to!
No!

MOBOTS
MOBOTS@GMAIL.COM

MOBOTS
Mobots
Mobots
Wanna see more?
Join our group and help us in translating more mangas
pasanay0478

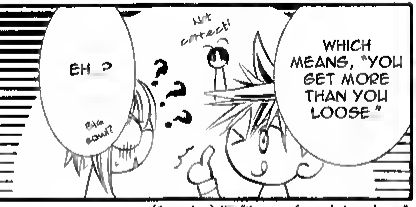
PAYMENT（ペイメント）：10

Chika Akatsuki
175.5cm/66k
blood type:B
birthday:3/23
NO ONE DOWN

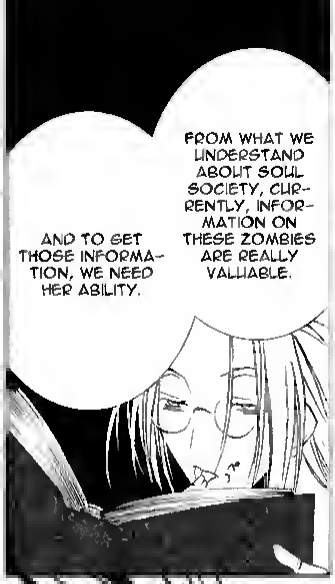

Ahhhhh!
No...
Some-one save me...

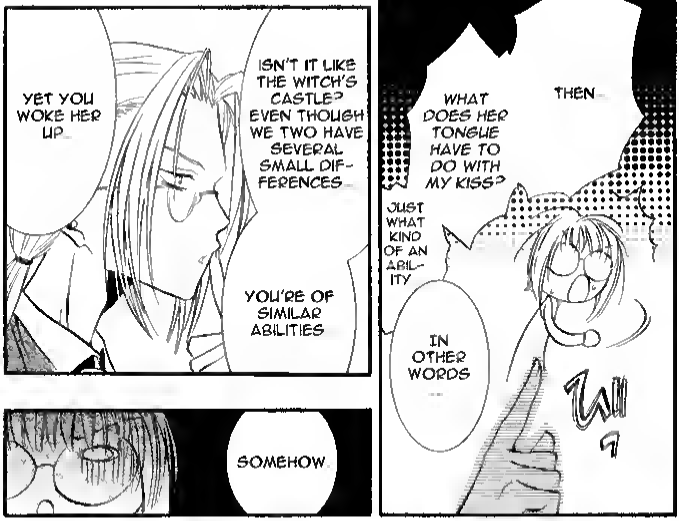
万事の上、万事の上、万事の上、

I DON'T WANT TO!
AH!
Aiya!
STUPID! YOU'LL WAKE UP NAO!
WE WANT YOU TO WAKE UP LEAH
STOP KIDDING AROUND!!
WHAT ARE YOU USING OTHER PEOPLE'S LIPS FOR?!
THERE ARE TWO REASONS WHY WE WANT YOU TO DO THIS,
Aiya!



(Correction) It's "You gain from what you loose"


FROM WHAT WE UNDERSTAND ABOUT SOUL SOCIETY, CURRENTLY, INFORMATION ON THESE ZOMBIES ARE REALLY VALUABLE.
AND TO GET THOSE INFORMATION, WE NEED HER ABILITY.


ISN'T IT LIKE THE WITCH'S CASTLE? EVEN THOUGH WE TWO HAVE SEVERAL SMALL DIF-FERENCES...
YET YOU WOKE HER UP...
YOU'RE OF SIMILAR ABILITIES
SOMEHOW...
THEN...
WHAT DOES HER TONGUE HAVE TO DO WITH MY KISS?
JUST WHAT KIND OF AN ABIL-ITY
IN OTHER WORDS...
ACCORDING TO SOURCES, AT ABOUT 11:40 LAST NIGHT WHILE YOU WERE LOOKING AFTER THE DRUNKEN NAO, YOU TWO KISSED.
THIS WOKE UP LEAH, WHO FIRST OPENED UP YOUR LEGS...
WAAH! SO ANNOYING! HOW DID YOU KNOW...?!
WHAT KIND OF BOOK IS THAT?!
MICHIRU!
SO...

IT'S NOT LIKE WE'RE TELLING YOU TO DIE, YOU'LL HELP US RIGHT?
SO HURRY UP AND DO IT
IT'S ONLY A KISS OR TWO

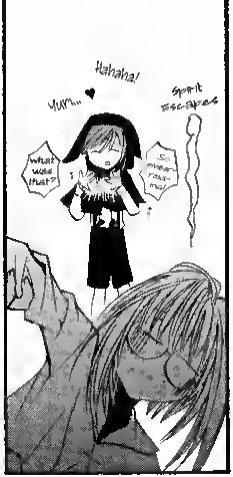
Next, news.
OH NO! I NEED TO WATCH "TOGETHER WITH CAT MIYU"
GOOD LUCK, MIMI

From what the police investigated, the identity of the girl is
Last night right before dawn, the dead body of a girl was found in a building

The killer seemed to have a great hatred for the victim. We're looking into the relationship of the two. Also...
From the way the body was mutilated...
that doesn't exclude other killers that have set their target on the person

GHOSTS! DEMONS! ZOMBIES!
YOU- YOU GUYS ARE SO MEAN!
WAHH!
MOM, HELP!
DA... DAD...
YOU'RE SO ANNOY- ING, STOP SHOUTING ALREADY!

WHAT?
.....


Hahaha!
Yum~
♥
Spirit escapes
what was that?
no, must've been me

HOW COULD MY KISS..
SEE?!
.....
STILL NOT WAKING UP

MIMI... MICHIRU...

Aiya—!!
HEH... I'M SO HAPPY...
SO YOU CAME TO SEE LEAH?
むぎゅ
LEAH!
HEHE
STOP IT!
HEY, STOP TOUCH-ING—
WAAH! SHE CAME OUT
HOW COME— YOU TWO ARE ALSO HERE?
WHAT DO YOU MEAN "ALSO"?

SINCE YOU'RE ALREADY OUT, YOU SHOULD START DOING SOME-THING
HEY, LEAH...
.....
ALREADY PLAYING WITH HER TEMPER
THIS GUY REALLY IS...
LEAH DOESN'T WANT TO BE EXTER-MINATED
I KNOW, WE HAVE A CON-TRACT.
REMEM-BER, WE HAVE...
Chiko
Shito
OKAY, YOU CAN START NOW
EH...?
LEAH FELL ASLEEP AGAIN
UM...
START WHAT?...

IS THIS THE VOICE OF A HUMAN?
IT PAINS
WHAT'S THIS SOUND? IT SOUNDS ALMOST LIKE A RECORD...
Y...H... LEADER OF TEN THOU-SANDS OF ARMY THE IMMOR-TAL AIRU-SHIMU
SEVEN-TY TWO
THE ERASED BUTTER-FLY...

SOME-ONE, SAVE ME...
IT'S STILL LIKE LIS-TENING TO A HEAD FULL OF WATER
OKAY, IT'S ALL RECORD-ED
THE DAY WILL COME, WHEN THEY'LL ALL RISE UP.
HMM... IT SEEMS LIKE I HEARD PART OF IT SOME-WHERE

AS FOR ME

I'LL LOOK IT UP SOMEWHERE
I'LL SEPARATE THE NOISES FROM THE SCRIPT
THEN I'LL TAKE MICHIRU BACK TO THE DORM

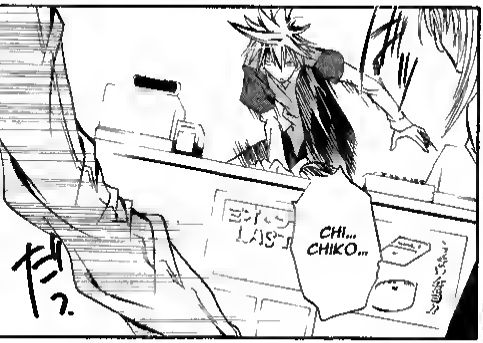
EH?!
IT'S ABOUT TIME FOR ME TO GET TO WORK, SEE YA LATER
COME ON, MICHIRU
I'M GOING TOO?!
JUST COME ALONG

every

WHY AM I WORKING AT THE CONVENIENCE STORE?
AH, THOSE BOXES SHOULD BE STORED IN THE BACK

HEY...

DO YOU WANT ME TO KICK AND PUNCH YOU?!
AND SINCE YOU'RE USED TO STUFF LIKE THIS, I JUST TOOK YOU ALONG
TODAY, THE STORE MANAGER TOOK THE DAY OFF SO IF I HAD TO WORK ALL BY MYSELF, I'D BE REALLY BUSY
YOU ARE SO...
I'M MANAGING THE STORE
I DON'T SEE YOU DOING ANYTHING!
WHY DON'T YOU WORK TOO?
EH?
THE DAY'S BEEN CRUEL ENOUGH ALREADY
WHY DO I EVEN BOTHER?
EH..


CHI... CHIKO...

TH... THIEF...
AH!!
WAHH!!

TRYING TO STEAL RIGHT IN FRONT OF ME, YOU MORON!
I'LL CUT YOU INTO A THOU-SAND PIECES!

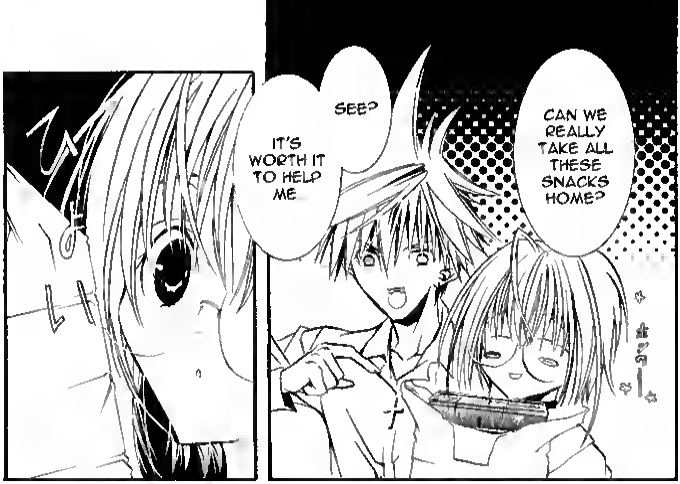
DON'T EVEN THINK ABOUT RUNNING AWAY!

FOUR EYES!
STOP RUNNING, YOU..
HEY, HEY!
THAT'S DANGER..

"TIS NOTHING BUT THE DUTIES THOU MUST PERFORM AT THE END-PHASE OF ONE'S LIFE?"
AH...
STILL TRYING TO ESCAPE?!
FOR-GET IT
AH?
THOU MUSTN'T RUSH THINGS
THOU MUST RELAX
WHY DON'T YOU STOP PLAYING AROUND AND GET BACK TO YOUR WORK...
YOU LITTLE HOOLI-GAN

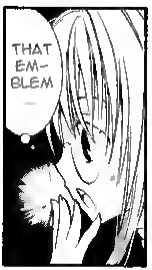
HEY! SO YOU'RE STILL ALIVE, CHIKO.
ICHIROU SHIBARE!!
YOU'RE...
ICHI...
EVERY
THAT'S RIGHT, THIS GUY ALWAYS CAUSES ME TROU-BLE
HE'S A FRIEND, AND ALSO MY RIVAL.
FRIEND FROM THE COUNTRY?
SHITO'S...

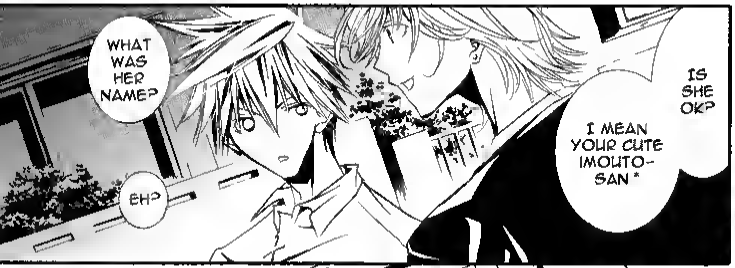
HA... THAT'S RIGHT, I'VE DIED BEFORE
RECENTLY, YOU'VE GONE MISSING AND EVERYONE SAID CHIKO DIED.
SO UNEXPECTED
I ALWAYS THOUGHT CHIKO'S BEST FRIEND WAS SHITO!
EVEN THOUGH THEY DON'T GET ALONG VERY WELL
WHAT?! IT WAS YOU WHO ALWAYS CAME LOOKING FOR SOME-THING!
IT'S REALLY FUN, THAT'S WHY I AL-WAYS PLAY WITH HIM, AND WE HANG OUT TOGETHER ALL THE TIME
ポカン
THAT I'VE SEEN CHIKO WITH THAT EXPRESSION
THIS IS THE FIRST TIME
GOOD JOB, EVERY-BODY!
GREAT! IT'S TIME TO CLOSE!


CAN WE REALLY TAKE ALL THESE SNACKS HOME?
SEE? IT'S WORTH IT TO HELP ME

HERE, I'LL HELP YOU CARRY SOME...
AH... THANK YOU
YOU'RE CUTE, WHAT'S YOUR NAME?

I'M CUTE?
WAAH... ERM...
MY NAME IS KITO MICHIRU
CAN I CALL YOU JUST MICHIRU?
NICE TO MEET YOU, MICHIRU! ♥ YOU CAN CALL ME OTOUTO.
OKAY.
WHY DO YOU WANT TO BE CALLED OTOUTO?
*Note: Otouto means "little brother."





*Note. Imouto means "little sister"

EVEN THOUGH THEY BOTH LIVE IN THE DORMS...
THAT'S RIGHT... BOTH CHIKO AND SHITO...
THEY BOTH HAVE FAMILIES TOO

CHIKO, SINCE WE'VE MET EACH OTHER AGAIN...
THAT HURTS!
HEY.

GREAT...

LET'S GO DO SOME STUPID THINGS.

.....

THE FRIEND-SHIP BETWEEN THESE TWO GUYS...
IS UNBE-LIEVABLY SHOCKING
HEY MICHIRU! HURRY UP!
"ES"
AN NOY ING
THAT STORE MEM-/BER...
IS "AN NOY-ING"?
WHO, LOOKS DOWN ON OTH ERS...
JUST WATCH AND SEE
OH, I SHOULD CARRY THE SNACKS NOW.

WHA
WHAT?
WHAT'S THAT
COMING THIS WAY?
AH!
HUH?

CHIKO...
CHI...
WHAT ARE THEY DOING HERE?
WHAT'S GOING ON?
THIS LOOKS LIKE IT'S GOING TO TURN OUT BAD...
HEY...
IT'S NOT "LOOKS LIKE"...

PAYMENT : 11

S-S-S-SOME-THING IS A LITTLE A LITTLE ODD..
WHAT NOW?!
AH! WE CAN SEE THAT ALREADY! NO MATTER HOW YOU LOOK AT THEM, THEY LOOK LIKE...
THERE'S SUDDENLY A SWARM OF... ABNORMAL MICE...
CHI CHIKO
ZOMBIES
...

HEY
HURRY UP AND TAKE OFF YOUR GLASSES AND SEE IF THEY'RE ZOMBIES OR NOT!
HOW CAN I CHECK THAT IN A SITU-ATION LIKE THIS?!
THEY'RE COVERED WITH FUR, SO HOW CAN I SEE THE CIRCLET?!
TCH... IF THEY'RE ZOMBIES, THEN WE'RE IN TROUBLE...

I CAN'T TAKE OUT THE SWORD...
I NEED TO SWAP HANDS WITH SHITO FOR THAT

HOW SHOULD I KNOW? YOU'RE THE ONE WITH THE GLASSES*, YOU THINK OF SOMETHING!
WHA... WHAT?
THEN.. THEN WHAT DO WE DO?!
SWAP ?
AIYA!
I.. ICHI?!
WHAT ARE YOU DOING?! DON'T BE STUPID... THAT'S DANGEROUS!
HYUU
DON'T ASK QUESTIONS, I'M SHOWING YOU THE CORRECT WAY TO CARRY A BOOKBAG
.....?

!!
LETS GO, YOU TWO
?
WHAT'S GOING ON?
ICHI, WHAT...
WHAT DID YOU DO?
HEY, WHAT IS GO-ING
IT SHOULD BE OKAY HERE

WHAT'S THAT? AN MD*?
THIS SONG... IT'S MOZART?
.....
THAT'S RIGHT, IT'S THE FOUR-PART FLUTE PIECE, "GHOST FLUTE"
AN ICHI REMIX
MOST OF MOZART'S PIECES ARE VERY HIGH, RANGING FROM 1,000 TO 6,000 HZ**.
SOME PEOPLE SAY SUCH HIGH NOTES COULD MELT A PERSON'S BRAINS...
THAT MADE ME THINK, "ISN'T THE HIGHER IT IS, THE BETTER?" SO I PLAYED WITH IT ON THE SOUND MIXER...
IN THE END, I TURNED IT UP SO HIGH THAT HUMANS CAN'T EVEN HEAR IT.
MEAN-ING...

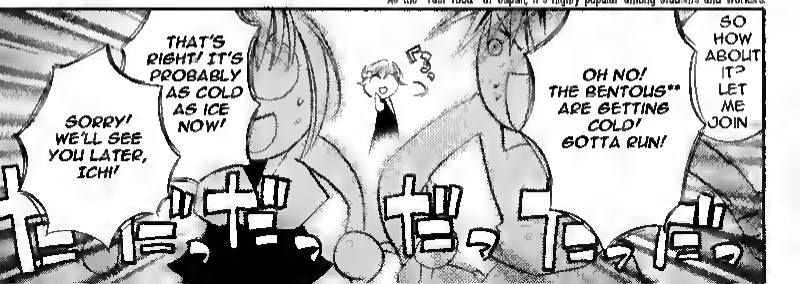
*Note: MD = Mini Disk or Micro Drive.

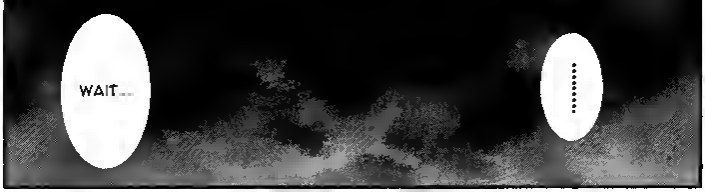
**Note: HZ = Hertz (cycles per second) and is used to measure electrical vibration.

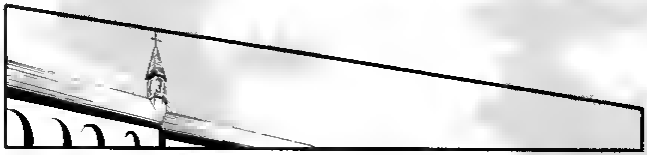
SOUNDS FROM 25,000 HZ TO 50,000 HZ...
IS THE EXACT PITCH THAT ANNOYS MICE
WOW
OF COURSE NOT, IT JUST HAPPENED TO BE LUCK THAT I KEPT A SOUND MIXER
ICHI YOU'RE ABLE TO THINK OF THIS KIND OF THING?
ALSO, USING THE SPEAKER ON THE BOOK BAG GIVES A CLEAR FEEDBACK
YOU BEAUTIFUL GENIUS!
YOU'RE SO LUCKY! THAT'S THE WAY IT IS, ICHI! GOOD JOB!
YOU REALLY ARE LUCKY!
LOOKS LIKE YOU DIDN'T GET ALL OF THOSE HIGH GRADES FOR NO-THING.
FOR NOTHING LET'S NOT TALK ABOUT THAT
DIDN'T YOU JUST CALL ME STUPID?
かば!

*Note: Reference to "The Pied Piper of Hamelin," http://www.prt.edu/~dash/hameln.html
THIS ISN'T THE STORY OF THE PIED PIPER
EH?
WHAT DO YOU MEAN?
STOP PLAYING DUMB
AND I'VE NEVER HEARD OF A GIGANTIC SWARM OF MICE SUDDENLY APPEARING IN THE MIDDLE OF THE ROAD
ARE YOU GUYS HIDING SOMETHING FROM ME?
NOW IT'S YOUR TURN TO EXPLAIN EVERYTHING
CHIKO
I HEARD SOME INTERESTING CONVERSATIONS BETWEEN YOU TWO
SOMETHING THAT INVOLVES "ZOMBIES" AND "SWORDS."

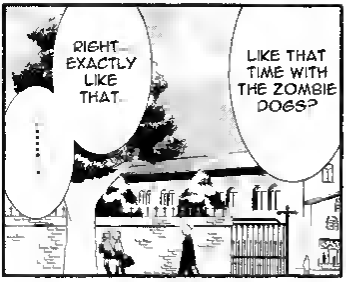
**Note: Bentous are boxed lunches widely available at convenience stores in Japan. As the "fast food" of Japan, it's highly popular among students and workers.


SO HOW ABOUT IT? LET ME JOIN
OH NO! THE BENTOUS** ARE GETTING COLD! GOTTA RUN!
THAT'S RIGHT! IT'S PROBABLY AS COLD AS ICE NOW!
SORRY! WE'LL SEE YOU LATER, ICHI!


WAIT...
.....



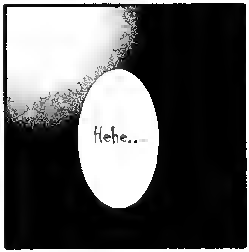
ZOMBIE MICE?
AN ARMY OF...

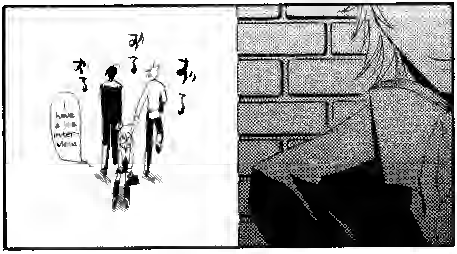

RIGHT... EXACTLY LIKE THAT.
.....
LIKE THAT TIME WITH THE ZOMBIE DOGS?

NOT ONLY THAT MUCH, BUT THIS MUCH, TOO!
IT WAS REALLY SCARY! THERE WERE THIS MANY!
SO LOUD
Yuuki's Gang

LAST TIME, THE ZOMBIE DOGS APPEARED...
AND THEN IT WAS THE NUN WITH THE BLACK CIRCLET.
SO WHAT?
I DON'T HAVE A LICENSE FOR INTERPRETING THIS KIND OF STUFF...
BUT THE NUN COULDN'T POSSIBLY HAVE CREATED THOSE ZOMBIE DOGS...
IT'S POSSIBLE...
THAT THE ILLEGAL ZOMBIES CAN REPRODUCE
WHAT DOES THAT MEAN?
I MEAN, THOSE ZOMBIE MICE COULD'VE BEEN MADE BY SOMEONE WITH A BLACK CIRCLET.
OF COURSE, I'M JUST GUESSING...
THE NEW ILLEGAL ZOMBIE SHOULD BE SOMEWHERE NEAR US.
IN OTHER WORDS...

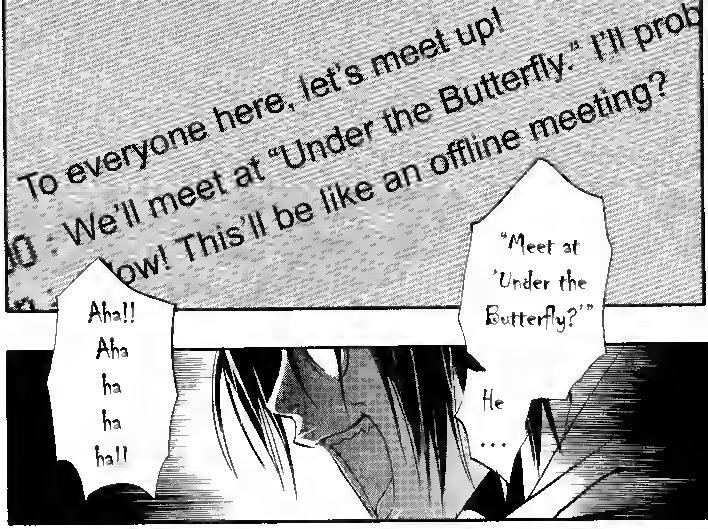
WHY DO I HAVE TO GO?!
WHY?!
MY MONEY.. I MEAN, THE ZOMBIE I HAVE TO CAPTURE IS NEARBY?
NEED TO GO TO THE OFFICE FIRST?
GOOD! LET'S GO GET IT!
EH?!


Hehe...

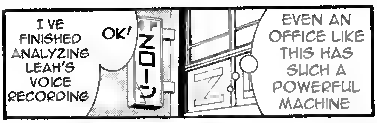

HAVE A NICE INVESTIGATION!

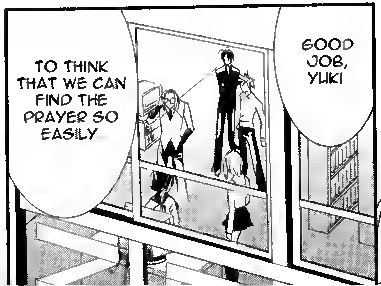
Damn it!

THE CODED MATH PROBLEM LEFT BY THE CULPRIT CONTAINS THE ANSWER TO THE MYSTERY, HE'S PLAYING WITH THE POLICE FORCE
BUT THIS WAY, EVERYTHING'S MUCH CLEARER
It's that shop worker who looks down on others...
Damnit...
Fee-20 : So what do you think? (00:13)
KO : I don't think that any of them know...
(U : Butterfly will kill them all for sure.
m : Who's going to be next? (00:15)
Hehe...
Butterfly won't betray...
Nobody pays attention to me...
Hehe... that's right, Butterfly will be on the move again.
Luring those trash to the top of the world... Only the things on the internet will happen.
DOES ANYONE HAVE ANY SUGGESTIONS TO CALM THE SOCIETY ABOUT THE MURDER OF THE COLLEGE STUDENT?


To everyone here, let's meet up!
: We'll meet at "Under the Butterfly." I'll prob
ow! This'll be like an offline meeting?
"Meet at 'Under the Butterfly?'"
He ...
Aha!! Aha ha ha ha!!

HYUU


I'VE FINISHED ANALYZING LEAH'S VOICE RECORDING
OK!
EVEN AN OFFICE LIKE THIS HAS SUCH A POWERFUL MACHINE


TO THINK THAT WE CAN FIND THE PRAYER SO EASILY
GOOD JOB, YUKI

BUT WE HAVEN'T FOUND OUT ANY USEFUL INFORMATION YET
THAT WON'T BE...
THE THINGS YOU GUYS TOLD ME TO FIND BECAUSE I FOUND THEM.
WA!
MICHIRU, THIS IS OSSAN
HE USUALLY HELPS US BY KEEPING AN EYE ON WHAT THE POLICE DEPARTMENT'S DOING
OH, YEAH HE'S ALSO A LOAN SHARK
OH, SO YOU'VE FINALLY FOUND SOME IMPORTANT INFORMATION
AH, THIS SHOULD BE THE FIRST TIME MICHIRU MET HIM?
UH... IT'S THAT GUY WHO CAME TO COLLECT THE [illegible]NS?
THERE YOU GO AGAIN
IT SEEMS LIKE HE'S THE ONE THAT THE POLICE SHOULD BE KEEPING AN EYE ON

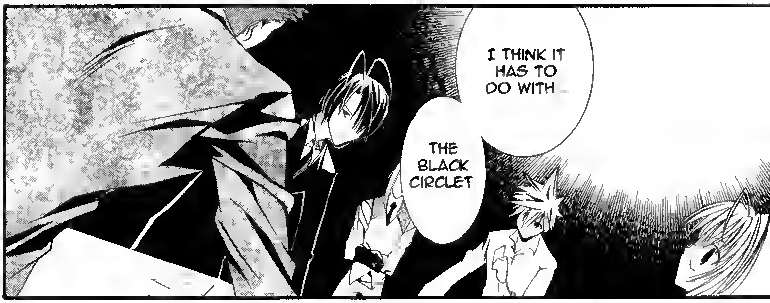
HEY!
AND WHO ARE YOU?
AH
I DON'T HAVE ANY WEA-PONS

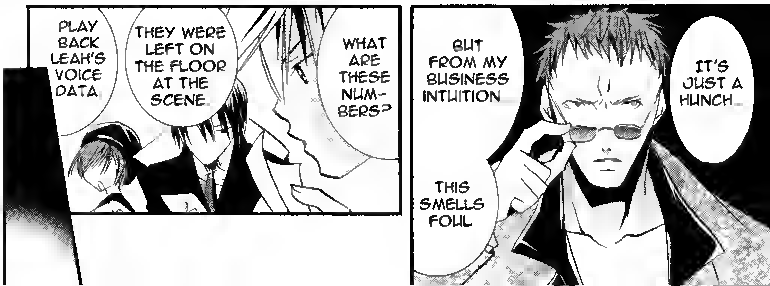
HOLD!.. HOLD ON!
STOP IT! PUT THAT THING DOWN!
HE'S MY FRIEND!
WHEN DID ICHI COME IN?
IT'S NONE OF YOUR BUSI-NESS GET OUT OF THE WAY
HE'S NOT A SUSPICIOUS GUY!
ICHI, WHAT ARE YOU DOING HERE?!
I DON'T KNOW...
IT SEEMED LIKE FUN
SO I JUST CAME?
STOP...
HOW CAN YOU BRING ANOTHER ONE IN?
STOP JOKING AROUND!
A PRO-BLEM?!
MICHIRU WAS ALREADY A PROBLEM.
GET OUT OF MY WAY, CHIKO.
IF YOU'RE GOING TO PROTECT HIM, THEN I'LL SHOOT YOU, TOO.
WHAT DID YOU SAY?!
GO AHEAD, YOU STUBBORN GUY! TRY AND KILL ME IF YOU CAN!
AH...
THIS FEELS GOOD...

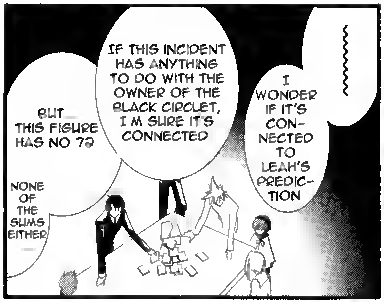
THIS TYPE OF PRO-BLEM
IT'S BEEN A LONG TIME SINCE I HAD ONE OF THESE
NOT LONG AGO, I FELT THAT THIS WORLD WAS REALLY BORING
YOU CAN'T GET ANYTHING DONE, EVERYDAY'S THE SAME
I EVEN FELT THAT MY EMOTIONS WERE DEAD
TO BE TOGETHER WITH CHIKO
IT'S WAS JUST LIKE I THOUGHT
THERE'S ALWAYS FUN THINGS HAPPENING
ICHI
HEY, TOUYA
.....

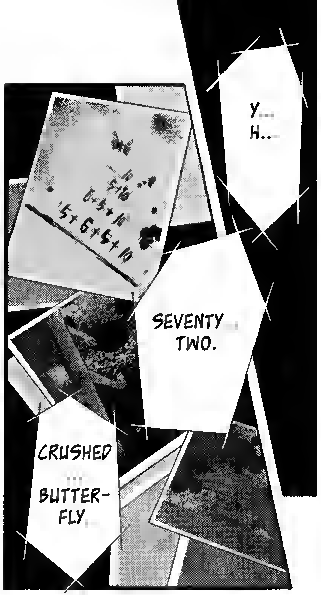
HYUU...
SO YOUR NAME'S SHITO.
MY FRIEND, HE'S A VERY EMOTIONAL PERSON, SO.
IS IT OKAY FOR HIM TO STAY HERE?
IF ANYTHING HAPPENS I'LL TAKE RESPONSIBILITY, DOES THAT SOUND GOOD?
SHITO
IS THAT OKAY WITH YOU?
THEY'RE TREATING HIM COMPLETELY DIFFERENT FROM HOW THEY TREATED ME...
FINE, HE CAN STAY.
!
AY, AY, DON'T BE SO MAD...
IT'LL RUIN YOUR PRETTY FACE.
LET ME JOIN THIS DETECTIVE GROUP...
OKAY?
DON'T TOUCH ME!
HEY...
MEANIE.
IT'S ABOUT TO START.

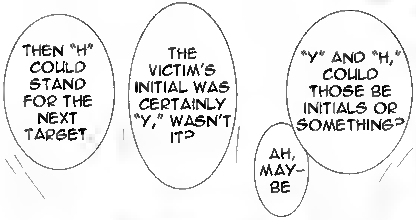
YOU'VE ALL HEARD THE NEWS ABOUT THE COLLEGE GIRL WHO WAS MURDERED.
THESE ARE PHOTOS AND DATA OF THE CRIME SCENES.
THE STYLE IS SO CRUEL AND UNUSUAL THAT RUMOR HAS IT THAT SOMEONE HOLDS A STRONG GRUDGE OR IT'S A CULT GROUP.
BUT I...

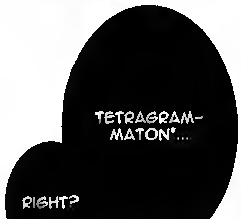

I THINK IT HAS TO DO WITH...
THE BLACK CIRCLET


PLAY BACK LEAH'S VOICE DATA.
THEY WERE LEFT ON THE FLOOR AT THE SCENE.
WHAT ARE THESE NUMBERS?
BUT FROM MY BUSINESS INTUITION...
THIS SMELLS FOUL.
IT'S JUST A HUNCH...


I WONDER IF IT'S CONNECTED TO LEAH'S PREDICTION
IF THIS INCIDENT HAS ANYTHING TO DO WITH THE OWNER OF THE BLACK CIRCLET, I'M SURE IT'S CONNECTED
BUT THIS FIGURE HAS NO 72
NONE OF THE SUMS EITHER




"Y" AND "H," COULD THOSE BE INITIALS OR SOMETHING?
AH, MAY-BE
THE VICTIM'S INITIAL WAS CERTAINLY "Y," WASN'T IT?
THEN "H" COULD STAND FOR THE NEXT TARGET



*Note The four Hebrew letters usually transliterated as YHWH or JHVH, used as a biblical proper name for God, one way to transcribe it is as "Jehovah"
http://en.wikipedia.org/wiki/Tetragrammaton

*Note: A mission school school for the religious instruction of children without regular church privileges.
"TETRAGRAM-MATON," THE FOUR HOLY LETTERS. THE WORD'S DERIVED FROM GREEK.
CHIBA-?
IF YOU'RE A STUDENT AT A MISSION SCHOOL", THEN YOU'VE READ THE BIBLE, RIGHT?
"THOU SHALT NOT TAKE THE NAME OF THE LORD THY GOD IN VAIN."
IT'S ONE OF THE TEN COMMAND-MENTS IN THE OLD TESTA-MENT
AH!
IN JUDAISM, AND IN CHRISTIANITY AS WELL, IT'S FORBIDDEN TO USE GOD'S PERSONAL NAME.
THAT'S WHY THE JEWS WOULD MODESTLY REFER TO GOD AS "ADONAI," WHICH MEANS "MY LORD" IN HEBREW
SO WHAT WOULD THEY DO WHEN THEY WERE WRITING?
ANCIENT WRITTEN HEBREW CONSISTS OF JUST 22 CONSONANTS. IT DOESN'T EXPLICITLY DENOTE VOWEL SOUNDS.
THEREFORE, THE EXACT PRONUNCIATION OF THE FORBIDDEN WORD HAS NOW BEEN FORGOTTEN. IT'S JUST A SERIES OF LETTERS
BUT EVEN SO, THE FOUR HEBREW LETTERS ARE USED TO WRITE THE NAME OF GOD.
יהוה
THAT'S THE TETRAGRAM-MATON.
"YOD," "HE," "VAV," "HE"
SO WHAT WOULD HAPPEN IF WE RENDERED IT WITH THE ALPHABET...?
"YOD" THIS CORRE-SPONDS TO "Y."
"HE" IS "H."
"VAV" IS "W."
AND THE LAST "HE."
IS "H".
Y-H-W-H.
WELL DONE GOOD BOY
BUT!
ONLY TWO OF THE LETTERS MATCH! WE CAN'T SAY LEAH'S PREDICTION POINTS TO "YHWH."
AND I DON'T SEE HOW IT'S RELEVANT TO THE CASE.

DAMN IT THAT'S WHAT IT IS
?
WHAT?
TRY SOLVING THIS PROBLEM
ANSWER IT? IT'S JUST SIMPLE ADDITION, ISN'T IT? THE FIRST LINE IS 10 SECOND LINE IS 15
10 5+10 6+5+10 5+6+5+10
AH! DOES THIS LINE MEAN I'M SUPPOSED TO DO IT ON PAPER?
ADD UP ALL THE ANSWERS?
10 PLUS 15
PLUS 21 PLUS 26
E-QUALS
EH?!
I THINK THE ANSWER'S 72
EVEN THOUGH HE'S GOOD AT COUNTING MONEY
THAT WAS LEAH'S PREDICTION!!
72!!
72 IS THE NUMBER THAT WILL REVEAL GOD ISN'T IT

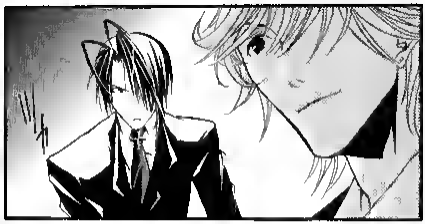
*Note: A right triangle where the lengths of all three sides are expressed as whole numbers.
"IF YOU ARRANGE THE LETTERS 'YHWH' OF THE GREAT TETRAGRAMMATON'S NAME IN A PYTHAGOREAN TRIANGLE*, THE NUMBER 72 WILL MANIFEST ITSELF."
THIS IS ONE OF THE WRITINGS OF ESHERA, THE ORIGIN OF KABARA, A MYSTERIOUS JEWISH PHILOSOPHY.
YES.
KABARA HAS "GEMATRIA**," A NUMERICAL EQUIVALENT METHOD.
SUBSTITUTING NUMBERS FOR WORDS, A METHOD OF ENCRYPTION.
**Note: More on Gematria, http://en.wikipedia.org/wiki/Gematria
10
5+10
6+5+10
IF YOU READ THESE NUMBERS IN GEMATRIA...
FIRST IS 10... THIS IS THE HEBREW LETTER "YOD"... IN SHORT, "Y."
5 IS "H" AND 6 IS "W."
IN OTHER WORDS...
6+5+10

Y+H+W+H
IT'S ALL CONNECTED NOW
EQUALS...
THAT'S GREAT! GOOD JOB, ICHI, YOU REALLY ARE A GENIUS!
IT HURTS! IT HURTS!
LEARN TO USE YOUR STUPIDITY TO APPRECIATE IT

SO, WHAT LEAH WAS TALKING ABOUT WAS THIS...
AH... IT'S...
"A BROKEN BUTTERFLY"!
THIS PICTURE'S SO SMALL THAT YOU CAN'T SEE IT CLEARLY
BUT ISN'T THERE A BUTTERFLY NEXT TO THE PROBLEM?
THE POLICE ARE ALREADY ON THE MOVE...
IF WE DON'T MOVE QUICKLY...
THEN OUR PREY WILL BE STOLEN.
THEN...

O-OKAY
WE CAN'T LET THEM GET AHEAD OF US!
LET'S GO LOOK FOR THE BLACK CIRCLE!
HEY, YUKI, HURRY UP AND SOLVE THE PICTURE
YES, SIR!

HEY!

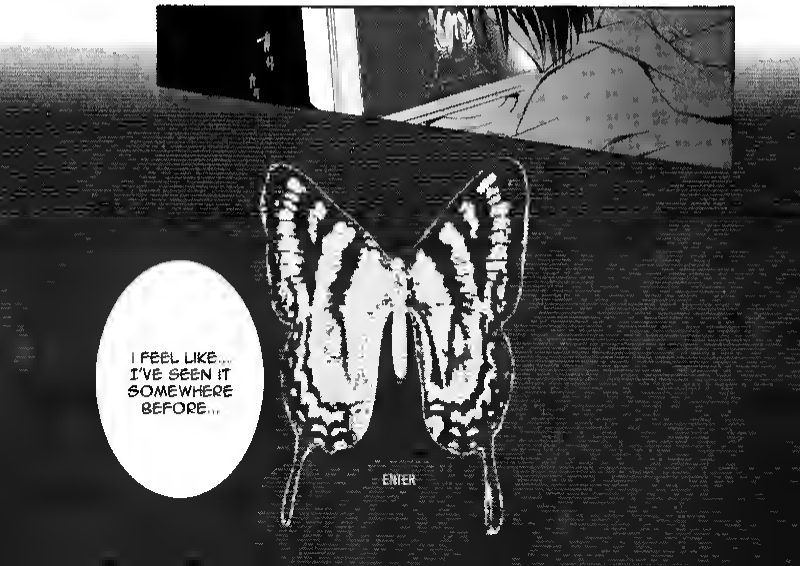


HEY, SHITO!
WHAT ARE YOU DOING?!
THE DETECTIVE WORK IS OVER.
SO LEAVE IF YOU COME AGAIN, I'LL KILL YOU
IDIOT! LET GO! I ALREADY SAID HE WAS MY FRIEND!
SHUT UP! I CAN'T WORK WITH SOME STRANGER THAT CAME FROM NOWHERE!
AND JUST WHOM DID THIS "STRANGER FROM NOWHERE" HELP BIG TIME?
I CAN'T TRUST THAT GUY.

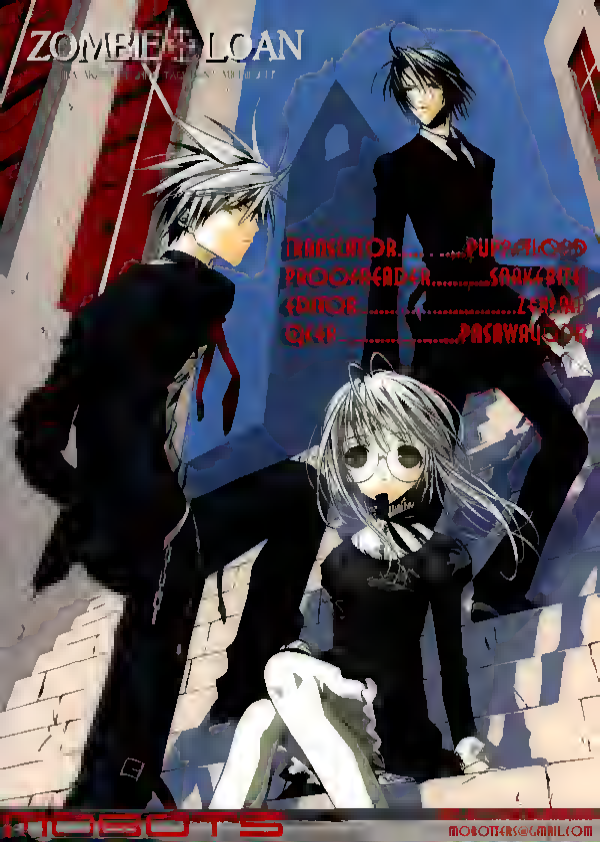
I'VE NOTICED IT BEFORE...
WE DON'T GET ALONG AT ALL...
I HAVE THE SAME FEELING, YOUR INNOCENT VIEWS DISGUST ME
GO DIE, YOU TRASH!

I DON'T THINK SO...
OH MY! IT'S A LOVE QUARREL OVER ME...

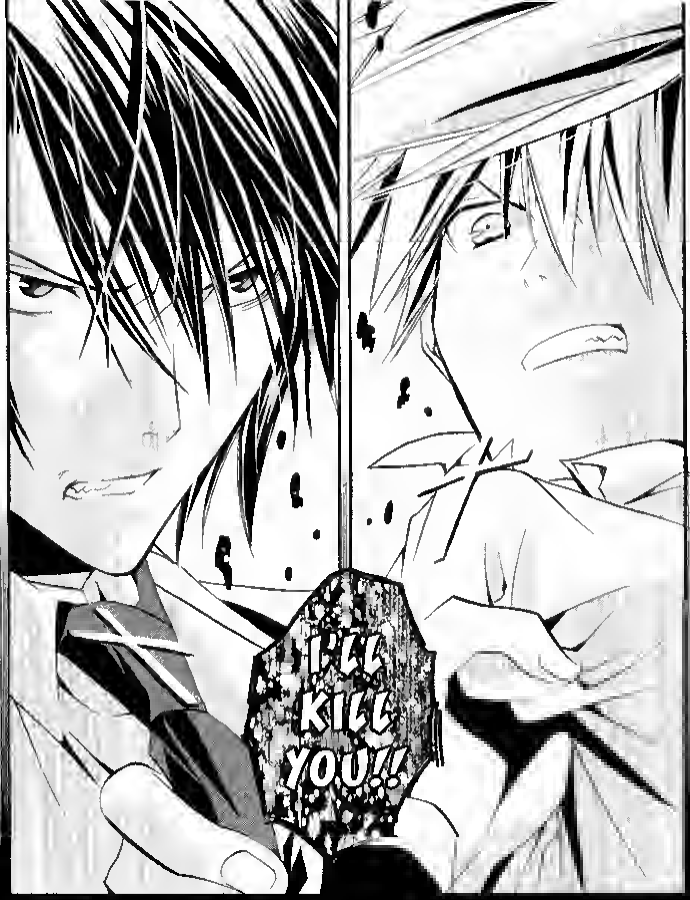
"THE BROKEN BUTTERFLY"...


I FEEL LIKE... I'VE SEEN IT SOMEWHERE BEFORE...
ENTER

SHITO TACHIBANA
176cm/64k
blood type:AB
birthday:1/21



MOBOTS
MOBOTS@GMAIL.COM



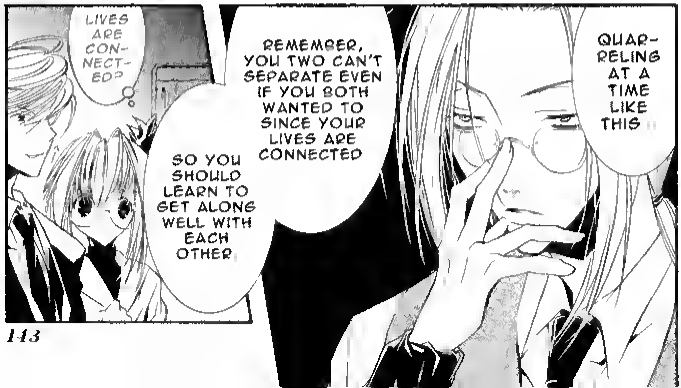
PAYMENT：12

ペイメント

STOP IT, YOU TWO...!
HEY!

THAT'S ENOUGH
THAT'S ENOUGH
FIGHTING IN A BUILDING LIKE THIS WILL CAUSE IT TO COLLAPSE ON YOU
IF YOU TWO WANT TO FIGHT, THEN TAKE IT OUTSIDE
DON'T TOUCH ME!
DON'T TRY TO STOP US OSSAN*!

*Note Ossan means "uncle" and is often used for middle-aged men


LIVES ARE CONNECTED?
REMEMBER, YOU TWO CAN'T SEPARATE EVEN IF YOU BOTH WANTED TO SINCE YOUR LIVES ARE CONNECTED
SO YOU SHOULD LEARN TO GET ALONG WELL WITH EACH OTHER
QUARRELING AT A TIME LIKE THIS

THIS ISN'T GOOD... WE'RE JUST ABOUT TO START A BIG PROJECT, BUT THE ATMOSPHERE IS SO COLD NOW.
I GUESS WE'LL HAVE TO GO THERE TO BRING UP EVERY-ONE'S SPIRIT.
GO WHERE?
TCH...
I CAN'T STAND YOU TWO...
漢寿司

EVERY-ONE, EAT UP!
BUT, ONLY EAT THE ONES ON BLUE PLATES (99 YEN.)
IT'S REVOLV-ING...
IT...
BUT... IS IT OKAY FOR US TO DO THIS? WE STILL NEED TO FIND THE CULPRIT—
TO BE ACTING LIKE THIS NOW...
THIS IS BEFORE THE BATTLE
DON'T RUSH AND STOP WORRYING "REST A DAY," THE OLD, WISE MONK USED TO SAY
AH, SAWATARI, YOU'LL HAVE TO PAY FOR THE RED PLATES YOURSELF (130 YEN.)
AH—
BUT... BUT—

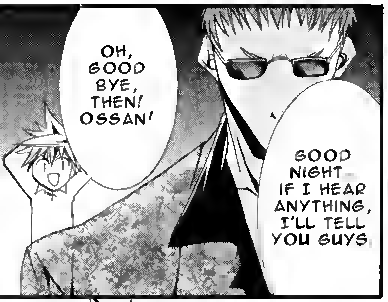
SAME GOES FOR YOU.
DON'T LOOK AT ME
There's a wave of electricity above my head...
It... seems like...
AH, I ALWAYS EAT SHRIMP FIRST!
CHIKO! WHAT ARE YOU GOING TO EAT?
WOW!
WAH~ IT'S TURNING! WHAT SHOULD I PICK?!
IT'S TIME TO EAT, LET'S NOT THINK ABOUT THAT!
OKAY! OKAY!

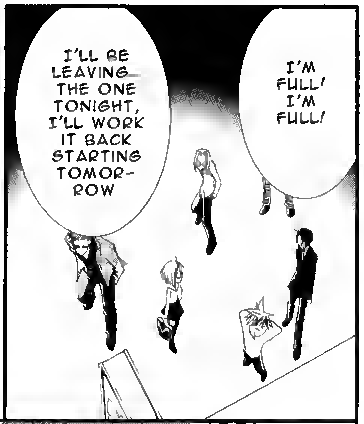
HA! COME HERE, COME HERE, MY LOVELY SHRIMP
AH!
LOOK! THERE'S ANOTHER SHRIMP!
WAH!
HEY! WHY ARE YOU ALWAYS EATING OTHER PEOPLE'S SHRIMPS? IT'S UNFORGIVABLE SHITO!!
SHUT UP!! I JUST WANT TO EAT SHRIMP!
CAN I HAVE TWO WRAPS?
YOU WANT TO TAKE IT OUTSIDE?!
YES, SIR!

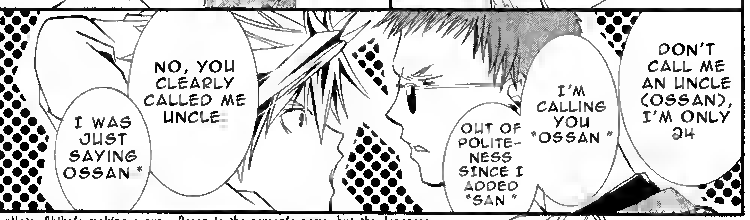
ARE YOU TRYING TO PICK A FIGHT?
IT WAS JUST ONE OR TWO SHRIMPS! YOU'RE SO SELFISH!
SHOULD WE STOP THEM?
*STUPID! WHAT ARE YOU HYPED UP FOR? YOU'RE OCCUPYING THE UPPER SEAT SO SIT AT THE LOWER SEAT!
THAT'S MILITARY STRATEGY! A MORON'S ALWAYS A MORON!
*STUPID I DON'T KNOW WHAT YOU'RE TALKING ABOUT!
JUST PRETEND THEY'RE LITTLE GHOSTS THEY'LL SETTLE DOWN ONCE THEIR STOMACHS ARE EMPTY
IT SEEMS THAT YOU'RE ALSO REALLY HAPPY
YOU CAN TELL? WHAT AN INTERESTING BUNCH OF PEOPLE...
WE MAY SEEM INTERESTING...
ICHI...
THE WAY YOU PROVED THAT WAS VERY INTERESTING.
BUT ONCE YOU'RE IN IT, IF YOU DON'T BE CAREFUL, YOU MIGHT DIE.
SO...
THANKS FOR THE EVALUATION...

IF YOU'RE REALLY BORED OUT OF YOUR MIND
HOW ABOUT TRYING OUT FOR THE JOB OF BEING OUR DETECTIVE?
WHAT?!
TOUYA!!
IF WE TELL HIM NOT TO JOIN, THAT'LL ONLY AROUSE HIS CURIOSITY.
SO, FOR THIS TIME ONLY, WE WILL USE HIM AS AN EXTRA DETECTIVE.
BUT...

YOUR LIFE DOESN'T HAVE ANY PROTECTION
DO YOU STILL WANT TO DO IT?
I HOPE THAT YOU WON'T ASK THAT AT ALL
OUR JOB IS TO FIND THE CULPRIT BEFORE THE POLICE DOES
AS TO WHY WE'RE DOING A JOB LIKE THIS
IT'S BETTER TO DIE LAUGHING THAN TO DIE OF BOREDOM
OF COURSE!
THE HOURLY PAY IS 500 YEN
HOW MUCH?!
UNTIL I DIE?
SO UNTIL YOU DIE LAUGHING, I'LL HIRE YOU AS A LONG-TERM DETECTIVE WORKER
GOOD ANSWER






I WAS JUST SAYING OSSAN"
NO, YOU CLEARLY CALLED ME UNCLE
OUT OF POLITE-NESS SINCE I ADDED "SAN"
I'M CALLING YOU "OSSAN"
DON'T CALL ME AN UNCLE (OSSAN), I'M ONLY 24

*Note: Chiko's making a pun. Ossan is the person's name, but the Japanese word "ossan" means "uncle" or "old man," which is why Ossan is angry

HOW CAN I BE TOGE-THER WITH HIM?
EH...
DON'T BOTHER ME
DON'T EVEN ASK
OR ELSE I'LL KILL YOU
I THINK I SHOULD ALSO GO BACK
IT'S BEEN A LONG TIME SINCE HE WAS THIS CRUEL
BYE, SHITO ♥
SEE YOU TOMOR-ROW

HEY, SHITO!
I DON'T CARE WHERE YOU GO, BUT DON'T GO PAST THE BOUNDARY!
THE MORON DION'T HEAR ME....
GO DIE!
WHO KNOWS WHERE HE'LL GO.
WHO CARES?!
TRASH!
YOU TWO, PLEASE LOOK AFTER ME TOMOR-ROW!
HERE'S A GOOD NIGHT KISS!
YOU GO DIE, TOO!
ERM.. SEE YOU TOMOR-ROW
NO MATTER WHAT YOU SAY, YOU SEEM HAPPY TO HAVE SHITO AS A FRIEND...
CHIKO
WE'RE LEAVING, ERRAND GIRL.
YES!

I HOPE YOU TWO CAN GET ALONG TOMORROW
WITH WHOM?
YOU AND SHITO, OF COURSE
OUR RELATIONSHIP WAS NEVER GOOD, AND YOU WANT US TO GET ALONG ARE YOU THAT RETARDED?
EH? AREN'T YOU TWO GOOD FRIENDS? YOU TWO HANG TOGETHER A LOT, ISN'T THAT GETTING ALONG?
Get...
Get along ...
KUWAAAA!!
Wah!
WHAT'S WITH THAT? ARE YOUR GLASSES USED AS WINDOWS? I'LL BREAK YOUR GLASSES STRAIGHT TO YOUR BRAIN!

TCH.
BUT, IF YOU DON'T GET ALONG WELL, THEN WHY DO YOU
CAPTURE ZOMBIES TOGETHER_? YOU CAN DO THAT BY YOURSELF_
WHAT ARE YOU DOING?
TO TELL YOU THE TRUTH_
THIS RIGHT HAND_
ISN'T MINE
THIS IS_

THE WEAPONS WE USE WHEN WE'RE HUNTING FOR ZOMBIES...
ARE MADE FROM THE SPIRITUAL ENERGY, SO YOU HAVE TO USE YOUR RIGHT HAND.
SO THAT'S THE...
BUT...
THIS EXCHANGE HAS TO CHANGE BACK WITHIN AN HOUR.
IF IT GOES PAST AN HOUR...
AND MY RIGHT HAND ON SHITO'S ARM...
WE WERE ALREADY BECOMING ZOMBIES, SO WE HAD TO LIVE LIKE THIS.
I HAVE SHITO'S RIGHT HAND...
SHITO'S RIGHT HAND
IT WAS A LITTLE ACCI-DENT...
THAT CON-NECTED SHITO'S RIGHT HAND TO MY ARM
EH...
MY REAL RIGHT HAND, IS ATTATCHED TO SHITO'S ARMS

IN THIS WAY...
OUR LIVES ARE CONNECTED.

THE HAND WILL ROT OFF
ROT?!

AND ALSO, THE RIGHT HAND CAN'T BE TOO FAR AWAY FROM THE ORIGINAL BODY...
OR ELSE IT'LL ROT, TOO

SO THAT GUY AND I ALWAYS HAVE TO BE AWARE OF THE BOUNDARY AND TIME.
USUALLY, MY RIGHT HAND IS ON SHITO'S BODY, AND SHITO'S RIGHT HAND IS ON MY BODY.
WE ONLY SWITCH WHEN WE NEED TO

IF YOU EVER THOUGHT OF BL, I'LL KILL YOU
EH?! B... BL?
THAT'S THE SITUATION. DO YOU UNDERSTAND?
EVEN BEFORE ZOMBIE-LOAN, IT WOULD HAVE STILL BEEN THE SAME
FIRST I'LL FIND THIS KIND OF GIRL WITH A ROTTEN BRAIN, AND THEN THROW HER INTO THE TOKYO BAY!
AH!
CALM CALM DOWN
THAT'S BOY'S LOVE! IT'S MAKING ME MAD!
IT SEEMS LIKE HE ALSO HAS SOME UNHAPPY THOUGHTS...
FOUND IT.

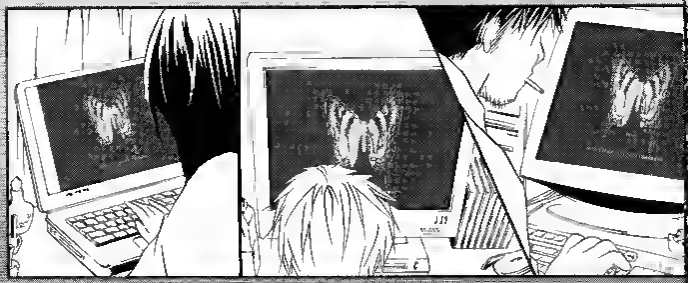
"HOME OF THE BUTTER-FLY"!!
ENTER

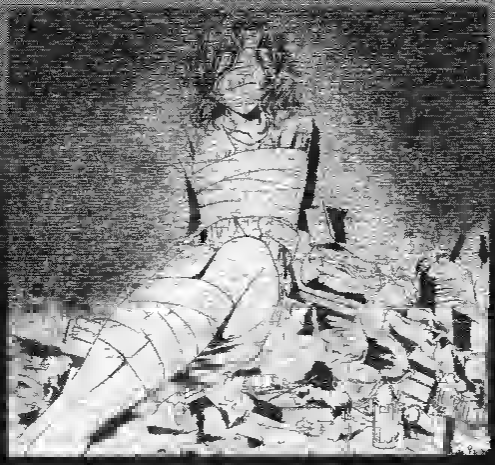
ALMOST
ALMOST
THE BUTTER-FLY WILL LAND

IT'S STARTING

ARE YOU HAPPY?

YOU'RE VERY LUCKY
TO BE MY SECOND SACRIFICE





贄。 The Cricket Butterfly (未登)

This will be the new one.

無 贄。 森羅新 Pokémon 図鑑

うわぁ！ 新しいお友だちが増えた！ やった！

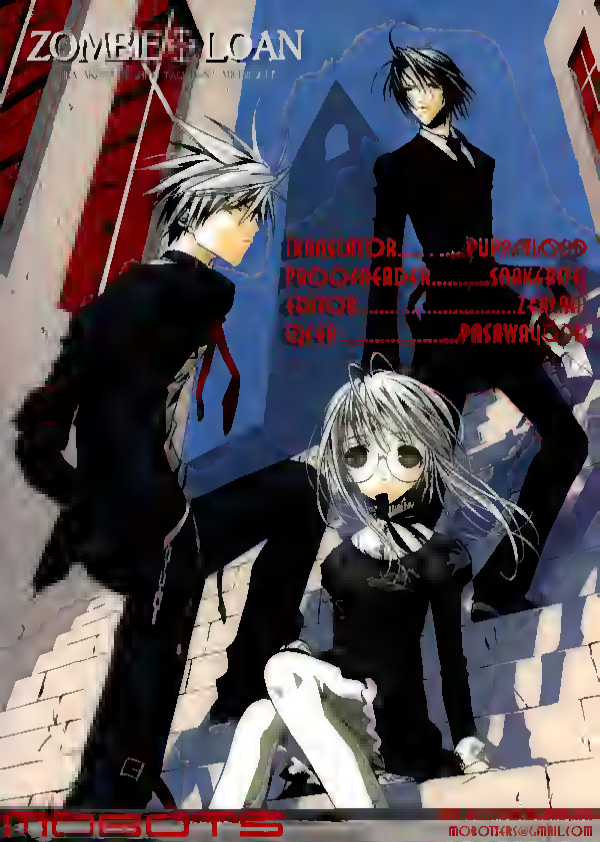
無 贄。 秘境者 ランプ 試遊

マジに登録してやがる。

無 贄。 図鑑の Map 表示

贄がいる場所は狭い場合 [illegible]

最高の出会いを、あなたに。



MOBOTS
MOBOTS@GMAIL.COM

PAYMENT（ペイメント）：13

ARE YOU READY, MICHIRU?
ON THE COUNT OF THREE, LET'S TAKE THEM
O OKAY
EH... TAKE WHAT?
ONE, TWO, THREE...
CHARGE TOWARD THE BIG SALE!
Eh...
EH!?

I'VE MANAGED TO SNATCH UP THIS CUTE TANK TOP, MICHIRU!
THIS IS GREAT! ♡
CON- CON- GRATULA- TIONS (Faint)
THIS KIND OF POPULAR FIGHTING ISN'T RIGHT
WHY... WHY AM I HERE AT THIS LIFE AND DEATH GAME?!
AH! IT'S ALMOST TIME FOR MY JOB INTERVIEW!
AIYA! LOOK, ANOTHER ONE, AND ANOTHER ONE!
WE'RE HERE SHOPPING ...
HERE'S YOUR DORM STUDENT BONUS. OTHER EVERYDAY ITEMS WILL ALSO BE ADDED
NAO, PLEASE GO BUY THE ITEMS
BECAUSE THE BOARD CHAIRMAN TOLD US TO

THAT'S WHY I JUST CAME ALONG WITH HER
TAKE A LOOK AT THIS, IT FITS YOU PERFECTLY MICHIRU! SO CUTE~!
BUT, BUT NAO...
SHOULDN'T WE BE BUYING EVERYDAY ITEMS YOU USE INSTEAD OF CLOTHES...?
IT'S OK, IT'S OK, PLEASE WRAP THIS UP FOR ME.
ALSO, I HAVE A JOB INTERVIEW I REALLY NEED TO GO TO.
I SHOULD HAVE GOTTEN ANOTHER ONE. THERE'S A SHOP OVER THERE SELLING WESTERN STYLES
LET'S NOT BUY CLOTHES ANYMORE
Cheer
OH WELL
Very cheer

TCH...
THE ERRAND GIRL RAN OFF SOME-WHERE TODAY
友引ビル

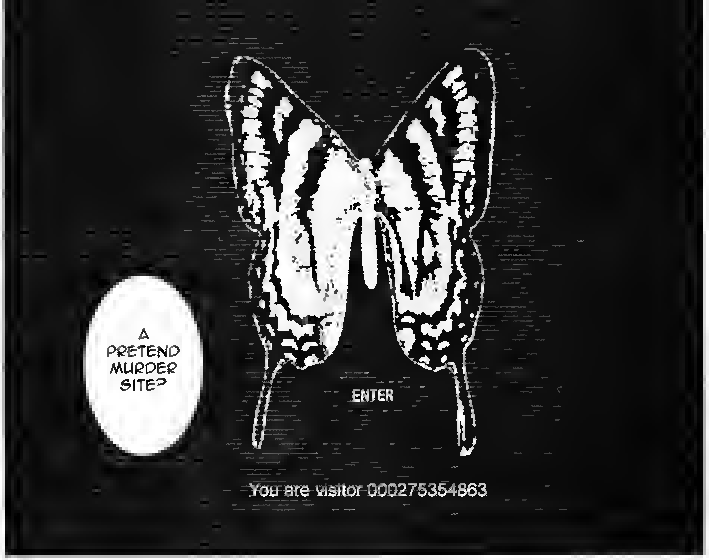
.....
.....
THAT HURTS!
SO SLY!
DAMN IT! IF IT HURTS, THEN GO AFTER ME, YOU IDIOT!
YOU'RE THE ONE STOPPING ME!
GET YOUR PIG HEAD OUT OF MY WAY!

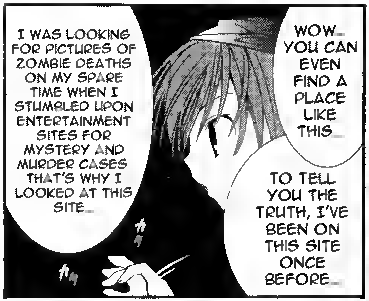
WHAT A LOVELY EN-TRANCE
PFFT! I WAS HERE FIRST!
NO, IT WAS ME!
MY FEET WERE HERE FIRST!
MINE WERE, YOU IDIOT!

WAH!

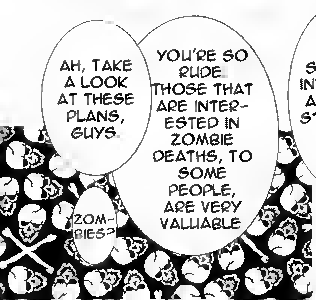
HELLO, YOU TWO...
FROM NOW ON, I'LL BE WORKING WITH YOU GUYS, SO PLEASE HELP ME OUT WHENEVER NECESSARY.
OH...

RIGHT, CHICHI...
WE BECAME BEST FRIENDS WHILE WE WERE WAITING FOR YOU TWO...
DIDN'T WE, YUYU?
Right-hand-chan likes chichi, too!
.....
IT'S YOU GUYS THAT WERE LATE...
O! ICHI...
YOU'RE ALREADY HERE


A PRETEND MURDER SITE?
ENTER
You are visitor 000275354863

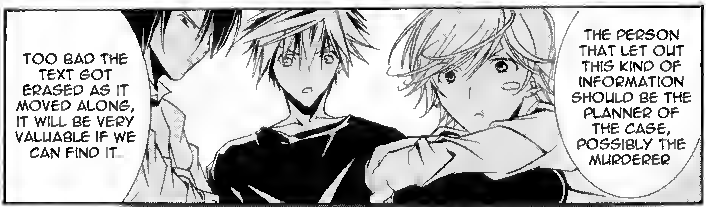

I WAS LOOKING FOR PICTURES OF ZOMBIE DEATHS ON MY SPARE TIME WHEN I STUMBLED UPON ENTERTAINMENT SITES FOR MYSTERY AND MURDER CASES THAT'S WHY I LOOKED AT THIS SITE...
WOW... YOU CAN EVEN FIND A PLACE LIKE THIS...
TO TELL YOU THE TRUTH, I'VE BEEN ON THIS SITE ONCE BEFORE...

UM...
WEREN'T CASE SOLVING AND MURDER MYSTERY MOVIES REALLY POPULAR NOT LONG AGO?
THIS IS THE PLACE WHERE PEOPLE WHO HAVE IDEAS ABOUT MYSTERIOUS DEATHS GATHER


AH, TAKE A LOOK AT THESE PLANS, GUYS.
YOU'RE SO RUDE... THOSE THAT ARE INTERESTED IN ZOMBIE DEATHS, TO SOME PEOPLE, ARE VERY VALUABLE
SO YOUR INTERESTS ARE THAT STRANGE...
ZOMBIES?

WHAT BUTTERFLY'S DOING IS VERY SCARY, ISN'T IT?
TAKE A LOOK AT THIS MOVING THREAD. IT SHOULD BE THE MEMBERS OF THE THREAD ONLY, BUT THERE'S ALSO LOTS OF VISITORS LOOKING AT IT TOO
UM...
TALKING ABOUT STEALING THINGS DOESN'T HAVE TO BE THIS COMPLICATED
IS THAT RIGHT? AND ALSO...
THIS IS...

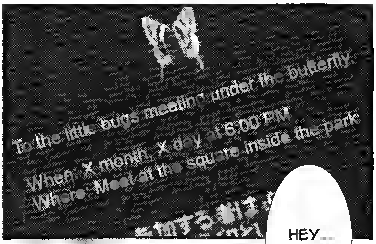
AFTER A LITTLE DIGGING, I FOUND THIS PICTURE
THIS WAS OUR FIRST VICTIM, ISN'T IT?
ALSO, THE ANGLE OF OUR INFORMATION IS DIFFERENT FROM THIS ONE


THE PERSON THAT LET OUT THIS KIND OF INFORMATION SHOULD BE THE PLANNER OF THE CASE, POSSIBLY THE MURDERER
TOO BAD THE TEXT GOT ERASED AS IT MOVED ALONG, IT WILL BE VERY VALUABLE IF WE CAN FIND IT.

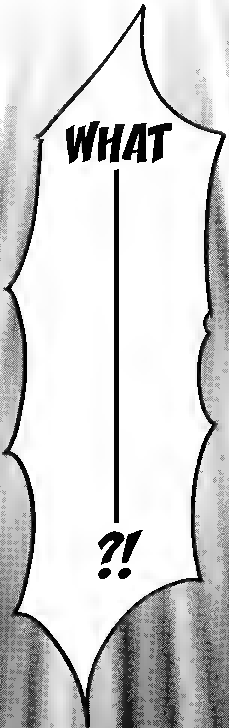
ALSO, WHAT'S EVEN MORE INTERESTING...
IS THAT THOSE WHO COME HERE REGULARLY HAVE PLANNED AN OFFLINE MEETING.
THIS WAS IN THE LOG OF THE CHAT, SO IT SHOULD BE VERY RECENT.
?

*Note: He means "offline meet" and "chat."
METO...
AND CHADO*...
WHAT KIND OF CODE IS THIS?
SHI-TO
WH..
WHAT?!
Laughing
SHI-TO.
A COMPUTER IS ONLY A BOX!
DON'T MAKE FUN OF OTHER PEOPLE!
YUP, WE CAN'T BLAME YOU FOR NOT KNOWING.
STUPID SHITO!
AN OFFLINE MEETING IS SAYING THAT THEY'RE GOING TO MEET OUTSIDE OF THE CHAT IN REAL LIFE.
LIKE A MEETING
A CHAT IS A PLACE FOR PEOPLE TO TALK.

OK, LET'S GET BACK TO THE TOPIC.
YOU'RE LYING!
YOU'RE VERY ANNOY-ING, CHIKO!
SERI-OUSLY!
OF COURSE, I ALREADY KNEW THAT! I KNOW SMALL THINGS LIKE THIS ALREADY!
BUT IF WE CAN GO, WE COULD PROBABLY GET SOME LEADS AND FIND SOME USEFUL INFORMA-TION.
THE TIME THEY'RE HAVING THE OFFLINE MEETING IS LOCKED, SO WE CAN'T SEE.
HMM? ONLY USER AUTHORIZA-TION IS NEEDED? THAT'S EASY.
LET'S SEE.
LEMME MESS WITH IT A BIT.
CHICHI, YOU'RE SUPAH!
YOU BROKE IT BEAUTI-FULLY!
HA! HA!
WOOT!
NICE JOB!
Please enter the user password.
user : xxxxxxxx

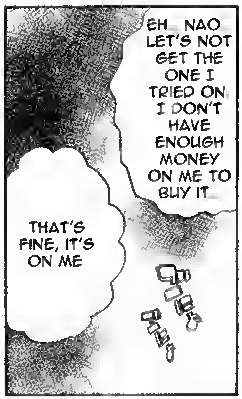

To the little bugs meetin' under the butterfly
When X month X d y at 6:00 P.M
Where Meet at the squ re inside the park

HEY...
THE TIME FOR THE MEETING... IS TODAY?
6:00 PM TODAY
AH 6 O'CLOCK


WHAT
?!

IT FITS YOU PERFECTLY
You're sooo cute Michiru!
Almost like a demon so cute!
Wah!
EH
YOU REALLY THINK SO?
THEN, NAO SHOULD ALSO TRY ONE ON
REALLY, REALLY! IT'S BEAUTIFUL! BEAUTIFUL! A VERY INNOCENT TOUCH

AH... IT'S OK, I REALLY LIKE CUTE OUTFITS, BUT THEY DON'T FIT ME.
CUSTOMERS' BUILD WOULD LOOK GOOD IN THIS STYLE.
GO TRY IT ON!
EH...
SO HOT!
.....
SEE?! I'M NOT FIT TO WEAR THIS TYPE OF CLOTHING!
MY BODY'S TOO STRANGE!
WEIRD? NO!! IT'S... UHH... ATTRAC-TIVE!
VERY CUTE! VERY CUTE!


EH... NAO LET'S NOT GET THE ONE I TRIED ON I DON'T HAVE ENOUGH MONEY ON ME TO BUY IT
THAT'S FINE, IT'S ON ME

WHAT?!
THEN WE'LL EACH TAKE ONE, PLEASE WRAP IT UP!
Really ?!

YOU'RE USING THAT TO PAY FOR IT?!
WE HAVE A VERY POWERFUL BENEFACTOR ★

IS THIS REALLY OKAY...?
NAO... I NEVER THOUGHT YOU WERE SOMEONE WHO ACTED HOWEVER YOU PLEASED.
AH... IT'S ALREADY THIS LATE
IT'LL BE OK IF WE USE THE REST OF THE MONEY FOR THE DORM SUPPLIES
EVERYONE'S STUFF IS MY STUFF! IT'S NOT LIKE I GOT THIS MONEY IN A BAD WAY!
THAT'S THE MONEY FOR ALL THE DORM STUDENTS, ISN'T IT?! HURRY UP AND STOP DAY-DREAMING! YOU CAN'T USE IT!

EH?
THAT PERSON..
HE'S THE THIEF FROM LAST TIME!
MICHIRU, WHAT'S WRONG?
AH... THAT PERSON
?

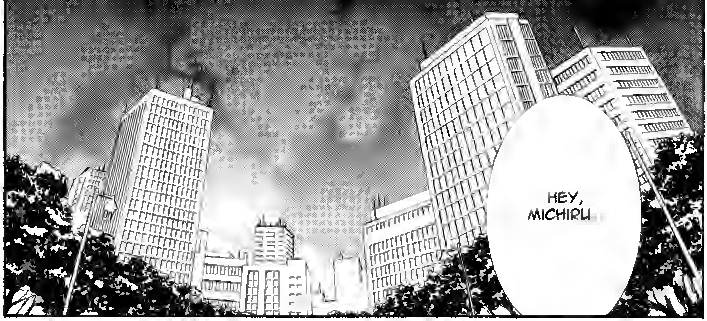
IS HE... YOUR FRIEND?
EH
NO, HE...
.....
NEVER MIND... HE'S A CRIMINAL EITHER WAY
?
OH YEAH, NAO, CAN I HAVE MY GLASSES BACK NOW?
YOU LOOK CUTER IN THAT DRESS WITH OUT THE GLASS-ES
YOU SEEM TO SEE FINE WITHOUT YOUR GLASSES, LET'S NOT WEAR IT?
UMM...
THAT'S TRUE, BUT...
WAHHHHHH!
ガ～

I'M SORRY HERE YOU GO
IT'S NOT THAT!
I SAW... I SAW...
I SAW.
A BLACK CIRCLET!!
改札
HOW MUCH LONGER UNTIL 6 O'CLOCK?
LESS THAN 10 MINUTES!

GO ON THE PLATFORM IN THE MIDDLE!
IF WE TAKE THE BULLET TRAIN WE CAN!
DAMN IT! CAN WE MAKE IT?!
HA!
HEY! HEY!
SORRY, THREE ADULT TICKETS, PLEASE!

3
WAH! WE'RE ON THE WRONG PLAT-FORM!
GO DIE!
THE NUMBER 14 BULLET TRAIN IS ARRIVING AT THE STATION, PLEASE STAND BEHIND THE YELLOW LINE.
THAT ONE!
WE CAUGHT IT!
THERE'S NO OTHER WAY...
LETS GO!
EH?
THE NUMBER 14 BULLET TRAIN IS ARRIVING AT THE STATION, PLEASE STAND BEHIND THE LINE.

You've gotta be kidding me!
11 CARS
JR


HEY, MICHIRU...

SHH!
WHY ARE YOU DOING THIS KIND OF STUFF?

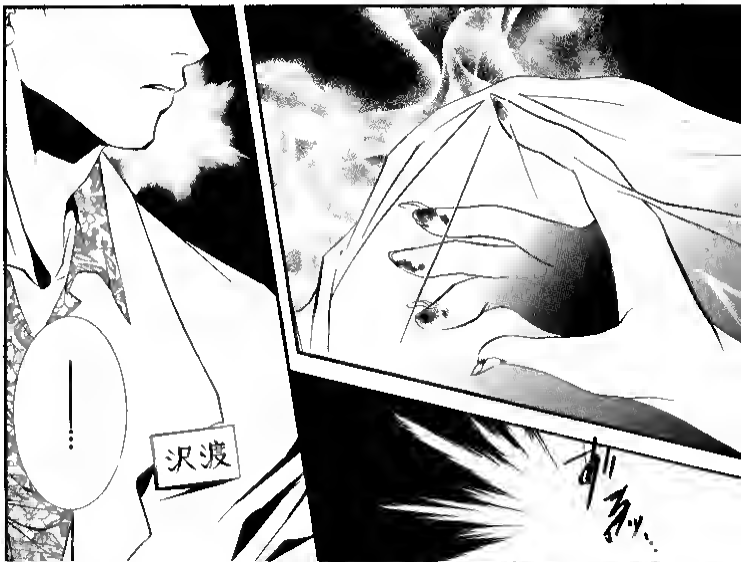
IT REALLY IS VISIBLE..

WE'LL JUST HAVE TO FOLLOW HIM!
YES!
NAO!
WHAT TO DO...? EVEN IF I CALLED THE OFFICE, NO ONE'S GOING TO BE THERE
BUT I CAN'T LOSE HIM
HEY
HEY, MICHI-RU...
WHAT DO YOU THINK THEY'RE DOING THERE?
NAO, ARE YOU A ZOMBIE-LOANER?
?
ZOMBIE-WHAT?
I GET IT NOW...
EH, YEAH
EARLIER, YOU SAID SOME-THING ABOUT "CRIME." SO THAT GUY WEARING THE GLASSES IS A BAD GUY?
HOW SHOULD I SAY THIS...?
SO IT'S THAT KIND OF CASE?
SO NAO DOESN'T KNOW...
AH...
SO YOU HAVE TO FOLLOW THE CULPRIT, RIGHT?!
AH? EH...
ENTHUSIASTIC DETECTIVES, LET'S GO!
GOOD!
ENTHU-SIAS-TIC

Hey, that bad guy wearing the glasses!
We'll make you face jus-tice!

EH, MICHIRU?
SO, IT'S THIS KIND OF FEELING?
♡
MISSION FAILED!
ENTHUSIASTIC DETECTIVE
EH?
WAH!

OH...


……
沢渡

ZOMBIE-LOAN 2 //END

all produced by
PEACH-PIT
Banri Sendou : Shibuko Ebara

main staff
Nao
Zaki
special thanks
Kinomun Moriup Banbun Takako
A.Kitamura

and your reading

to be continued vol.3

ZOMBIE-LOAN

ゾンビローン

2

2004年1月27日　初版発行

著者
PEACH-PIT
©2004 PEACH-PIT
発行人
田口浩司

発行所
株式会社スクウェア・エニックス
〒151-8544　東京都渋谷区代々木3-22-7　新宿文化クイントビル3階
〈編集〉TEL 03(5333)0849　〈販売　営業〉TEL 03(5333)0832　FAX 03(5352)6464

印刷所
凸版印刷株式会社

装幀
納由香里

初出　月刊Gファンタジー平成15年5月号～11月号

この作品はフィクションです。実在の人物・団体・事件などには、いっさい関係ありません。

無断転載・上演・上映・放送を禁じます。
乱丁・落丁本はお取り替えいたします。
定価は表紙カバーに表示してあります。

ISBN4-7575-1111-6 C9979
Printed in Japan